

Companianan di cobamento ta exigi solucion



Pagina 2

- Temblor di magnitud 3.1 sinti na Aruba

Pagina 3

- Victima fatal den accident cu toro

Pagina 9

- Prome exportacion grandi di cannabis

Pagina 6

Paul Croes preparando apelacion fuerte



Pagina 3



Pagina 20

Tiger Academy a gana na
Open Panamericano



Pagina 7

Grupo di Lima ta culpa
Maduro pa blackout

Companionan di cobamento a protesta pa existi un solucion di gobierno



ORANJESTAD – Ayera mainta, chauffeurnan di trucknan y chubato di 54 compania di cobamento na Aruba a haci un welga dilanti di Bestuurskantoor y blokia e caminda, pa motibo cu nan a haya molestia y preocupacion pa via di e decision cu gobierno a tuma pa loke ta trata e cobamento di granito y

santo.

E protesta a bin despues cu siman pasa na rednan social a sali un video unda un compania di cobamento tabata saca tur e santo of granito den diferente buraconan rond di e isla. Hopi di e companianan of contratista mester a para nan trabou pa motibo cu nan tabata operando sin permiso.

Durante e protesta aki, algun trahado di e companianan a logra un reunion cu minister di Infraestructura y Medio Ambiente, Otmar Oduber, y minister di Husticia, Andin Bikker pa por haya algun solucion pa e problema cu ta afecta nan trabou.

Despues di e reunion, sr. De Sousa, cu ta e representante di e trahadonan di e 54 compania di cobamento, a duna di conoce den su declaracion cu un grupo di seis persona, cu ta involvi den e manifestato, a bisa cu nan a yega den un acuerdo hunto cu Oduber pa

nan por aplica pa un permiso na e momentonan aki, pa nan por cuminsa traha mientras na un periodo transitorio e minister lo bay sinta cu nan tambe pa un dialogo social.

Di e manera aki, De Sousa a comenta cu nan a papia di con nan lo por yega na un acuerdo cu e companianan di cobamento y e ministerio pa por sigui traha hunto pa mantene e naturalesa y asina tambe no perhudica nan trabou.

De Sousa a expresa cu diabierna pasa, gobierno a manda varios departamento, entre nan polis, Bureau City Inspector, DTI, pa cera su luganan pa motibo cu nan tabata cobando, segun De Sousa, pa e cunucunan cu nan tin desde basta tempo pasa. Door di esey el a expresa cu varios di e companianan no tabatin conocemento di loke nan tabata haci.

De Sousa a bisa cu Oduber a duna un splicacion di kico ta e proceso cu nan mester haci, tambe a agrega cu esaki 'ta algo bon pa Aruba pa motibo cu mester sigui traha cas, ta material di Aruba e ta, e hende ta trece material di afo cu ta hibando placa pa otro pais, awo nos ta den condicion cu nos mester mantene e placa di cas'.

El a anuncia cu proximo siman lo tin otro reunion cu gobierno. Tambe lo cuminsa haci e proceso pa haya e Landsverordening, un proceso cu desde luna di januari a cuminsa caba, pero hopi di nan no tabata sa.

Banda di rosamento tin e aspecto di cobamento di santo/piedra y otro materialnan for di superficie, pa cual tambe ta existi pa tin un aanlegvergunning.

Oduber durante su conferencia di prensa a splica cu luna di december pasa, a publica un landsbesluit firma pa Gobernador di Aruba pa loke ta trata e rekisitonan pa por haya un aanlegvergunning, cu ta sucede a traves di Ordenansa Nacional pa Desaroyo Espacial / Landsverordening Ruimtelijk Ontwikkeling (LRO), cu tin su maneho hancra pa loke ta trata ROP.

E ley ey ta existi cu tur hende cu ta rosa un tereno cu tin mas di 750 meter cuadra cu ta existi di nan parti aanlegver-

gunning, pa di e forma ey por haya e permiso necesario pa haci rosamento y muy particularmente e parti di e preservacion di medio ambiente.

Oduber a expresa cu diabierna pasa, un comision cu diferente departamento di gobierno, despues cu e decision a wordo formalisa y publica pa nan haci e prome control, nueve companianan cu den e momentonan aki ta coba santo of kibra piedra a wordo bishita. E resultado ta cu 3 compania a haci un peticion di aanlegvergunning, y despues cu nan a bishita e companianan aki, tambe tin dos cu a haci un peticion di esey, den total 5 tin un aanlegvergunning pidi na DIP. Oduber a duna di conoce cu ayera mainta a reuni cu diferente contratistanan y doñonan di diferente tere nonan cu ta haci cobamento, y el a expresa cu e reunion a resulta hopi positivo pa ambos banda. Hopi tabatin di haber cu comunicacion y informacion cu no a yega cerca su grupo, pa locual nan tur a compromete pa haci un peticion, manera ley ta prescribi.

Tambe Oduber a sigura cu tabata existi un diferencia grandi cu esunnan cu ayera mainta a bishita Bestuurskantoor pa via di preocupacion y molestia. El a bisa cu 90% di nan ta doñonan di propiedad unda ta transporta santo y piedranan, y no necesariamente e 10% cu ta obliga di pidi un aanlegvergunning pa por haci e trabou di cobamento rond Aruba.

Oduber a señala cu e cifra segun DNM ta existi 31 sitio cu cobamento no por tabata tuma luga, nan a calcula cu mas o menos 60 % di nan ta activo.

Di mesun manera minister Oduber a bisa cu no ta solamente un aanlegvergunning ta wordo existi de caso cu ta coba santo of cu tin molestia pa comunidad. Si e companianan ta causa molestia den comunidad, nan mester di un hindervergunning cu no ta unicamente pa kibra piedra, sino tambe molester di stof, santo of zonido di e trucknan por existi un hindervergunning, pa cual nan sa cu tur organisacionnan den ultimo aña a lanta para y muestra no solamente e destruccion di e luga, pero tambe e molestia pa e comunidad.



Team di abogado di Paul Croes preparando caso di apelacion fuerte

ORANJESTAD – Ex minister Paul Croes a cuminsa encamina su apelacion riba e sentencia di 4 año di prizon, cu el a haya for di un hues di prome instancia, relaciona cu e caso Ibis.

Croes ta reitera cu e tin un ‘consenshi limpi.’

Croes ta haya insolito e sentencia cu hues a dun’e. Manera el a yega di bisa caba, cu su persona como politico no a haci nada cu otro politico no a haci den tempo di campaña. Esta pa medio di un

carta of un fundacion acerca companianan comercial pa haci donacion na e campaña politico. “Acerca un compania pa dos caha di cerbes. Acerca un compania pa kisas un wea di sopi...” el a agrega.

Sentencia

Unabes cu a wordo conoci e sentencia di 4 año, Croes a vocifera su desacuerdo cu esaki y a dicidi di apela contra dje. Ayera mainta, despues cu el a sali for di edificio di corte, Croes a declara na Bon Dia Aruba cu e proceso di apelacion ta canando den e laso di dos siman, despues di

e sentencia conoci.

Croes ta haya cu e tin mas condena riba su cabes cu un ex premier di Corsou involvi den un caso miyonario. E ta haya cu su caso ta di sumanan sin importancia. Apenas di cahanan di cerbes y algun donacion di mil florin of 1.500 florin, mientras su sentencia si ta mas pisa. “Mi pregunta ta e ora: Unda husticia a keda?,” el a bisa.

Pa abogadonan cu a sigui e caso aki di cerca, e sentencia di 4 año cu el a haya ta incomprendibel, Croes a bisa na e matutino aki. Te hasta personanan cu a haci delito hopi mas grave cu menos den nos comunidad, y maltrato contra hende muhe, te hasta morto den cierto casonan, no tabatin un castigo of peticion pa castigo asina halto.

Preparando pa Hoge Beroep

Nan ta preparando pa Hoge Beroep di un forma fuerte. Tambe el a indica cu nan ta ‘firme y para cu hopi fe’ cu e proceso nobo y eventualmente largo cu a cuminsa cana dilanti e instancia aki. Den Hoge Beroep, e caso

lo wordo trata dilanti di tres hues, caminda talbes cierto politiconan lo wordo yama como testigo, pa motibo cu ta interesa pa sa con nan a haci pa colecta fondo pa nan campaña. Especialmente esunnan cu a tilde di corrupto. E ta spera cu finalmente husticia por prevalece den su caso.

Cuater año di prizon ta un sentencia sorprendente p’e y pa su famia, pero tambe pa e team di abogado cu a defende su caso. E ta haya cu mientras otro personanan a wordo laga liber, y otronan a haya algun ora di servicio comunitario, su persona ta ‘wordo colga pa 4 año’.

E ta cuminsa e fase di apelacion aki cu e mesun team di abogado cu a defende su persona den prome instancia. Nan no a evalua cambio den e team di abogado aki. Esaki a pesar cu el a wordo acerca door di diferente bureau di abogado cu ta amigo di dje.

Caso costoso

E caso Ibis a costa nos pueblo mas cu 2 miyon florin den investigacion. Segun Croes, Ministerio Publico (OM) mes no ta interesa riba e suma

aki, ya cu no ta nan placa, sino placa di pueblo cu a wordo hinca den e investigacion aki.

Nan ta preparando tur e detayenan, ya cu –el a splica– cu den e tratamiento di e caso aki tabatin e declaracion contradictorio di dos persona dilanti di hues, y riba papel tambe. Personanan cu tin un pasado hudicial y cu tin condena riba nan. Pues e ta haya cu su persona ta wordo ‘colga’ pa dos persona den un caso, caminda mas cu 400 compania tabata involvi. Practicamente e ta haya cu tur compania na Aruba tabata involvi. Pero keto bay nan a wordo declara liber, sin cu nan mester yega corte. Na final, a yega corte cu 23 compania sospechoso, di cual 15 compania a haya sentencia, di cual 5 di nan a haya vrijspraak of multa, tambe algun di esunnan involvi a haya trabou comunitario, pero el a haya e castigo mas pisa.

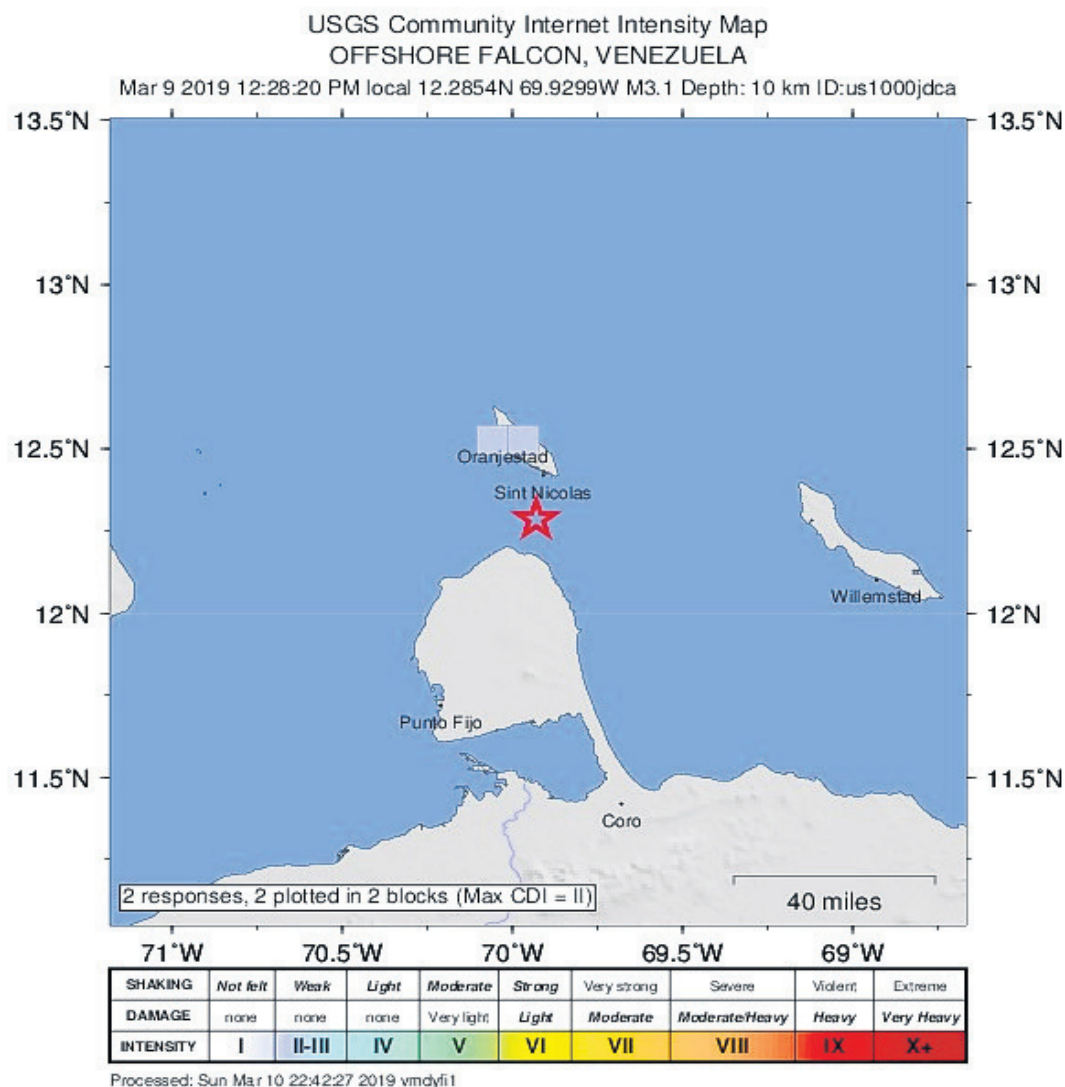
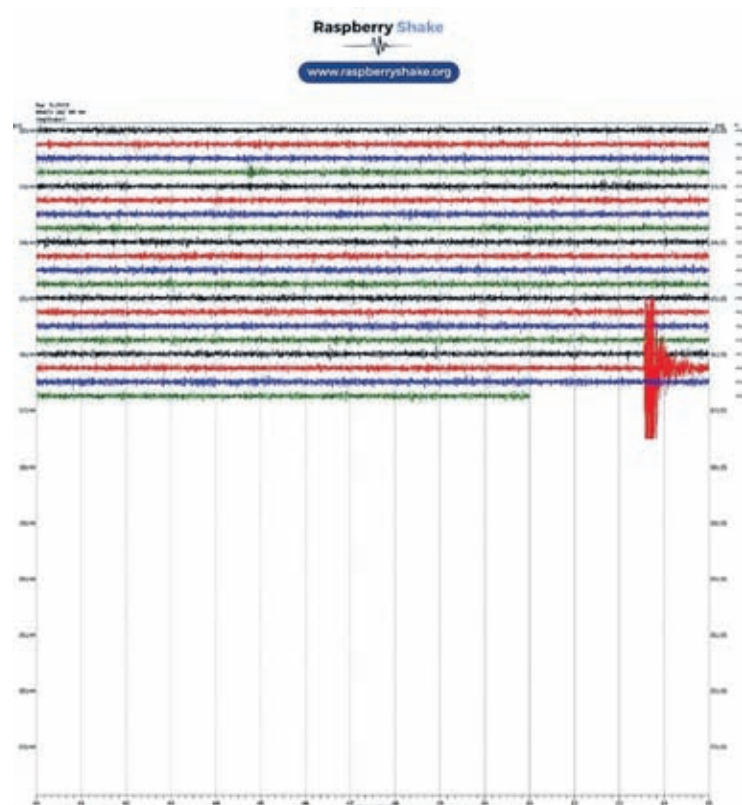
E hoben ex politico ta considera cu finalmente ta e huicio di pueblo ta esun importa tambe p’e. No solamente e huicio den corte, pero tambe pa pueblo compronde e embergadura di e caso aki.



Temblor di magnitud 3.1 sinti na Aruba

ORANJESTAD - Fundacion Investigacion Sismologico Arubano ta informa na comunidad cu diasabra dia 9 di maart ultimo, Aruba a sinti un temblor na varios parti di nos isla.

E suceso a tuma luga pa 12:28:30pm, ora cu e temblor di magnitud 3.1 grado, cual ta un temblor mediano profundidad ta 10km cu epicentro localisa na 16km zuid di San Nicolas, su efectonan a wordo sinti na varios parti di e isla.



Segun presidente di Stichting Rancho, Clifford Rosa:

Rapport di ROP nobo no a duna suficiente informacion



ORANJESTAD – Stichting Rancho a tene su Town Hall Meeting tocante e ley nobo di ROP (Ruimtelijk Ontwikkelings Plan). E presidente di e fundacion aki, Clifford Rosa a laga sa cu esaki ta un forma pa trece informacion dilanti.

“ROP ta un documento cu comunidad mester compronde,” el a expresa.

Mas informacion

Rosa ta agrega cu si comunidad no ta compronde e concepto di e ROP nobo, ‘nos tin un problema hopi grandi.’ E motibo di e problema aki ta cu nos tin cu biba cune pa 10 aña. P’esey nan a dicidi di bin cu e tipo di reunion aki, cu a tuma lugá na Centro di Bario Playa Pabao, unda a participa cu otro fundacionnan.

Rosa a gradici e presencia di e publico y instancia e anochi ey, ya cu e ta considera nan participacion ‘sumamente importante’ pa haya su comentaronan. Nan comentario ta refleha e deseo di conserva y desaroya. E ta haya cu esaki ta un balans cu pais Aruba mester tuma hopi bon na consideracion, pasobra como pais ‘nos no ta crece mas.’ E intencion di nan ta di por wak e proyecto di e ROP nobo aki den diferente faceta, y kico nan mester comprende di cada un di nan.

Tambe riba con nan mes como Fundacion Rancho ta mira nan mes den e area di e capital cu ta wordo mencionada den e ROP. Den dje ta

wordo muestra –segun Rosa– cu Rancho su nomber mes mester refleha mas den e area di Oranjestad of capital. Den principio, ora cu ta wordo papia di un ciudad capital, sigur eynan tin hopi historia, desaroyo pa nan monumentonan, y Stichting Rancho ta mira cu practicamente hopi di esey no a tene na cuenta.

E ta compronde tambe cu nos sistema di cuido di monumento no ta mucho visibel den e rapport di e ROP nobo aki. Talbes e ta haya cu esun cu a traha e rapport no a tene cuenta cu esey. Of e organi-

sacionnan competente no a duna suficiente informacion.

“Pa nos acepta esaki y despues yen’e, e ta un cos no corecto,” segun presidente di Stichting Rancho.

Rosa a expresa e preocupacion di un banda, ya cu ta importante pa nan por conserva un poco di loke ta Rancho, pero di otro banda tambe contento cu tin cierto desaroyo cu ta bin, pasobra e taifica un formacion pa nan areanan of teritorio. Pero tambe mehora nan area hunto cu e desaroyo cu lo bin cune.

Un punto cardinal tin di haber ‘cuanto tanto hende cu nos kier mester biba pa meter cuadra’ wordo defini di un manera of otro. Riba ken tin cu haci esey, e ta considera cu e ta un compromiso no di un ni dos, sino di ‘nos tur hunto,’ mester defini esaki. Manera otro organizacion, Stichting Rancho a yega di participa den un reunion cu gobierno riba asunto di ROP, pero te eynan.

E fundacion a participa den un reunion den e ministerio, unda nan a yega di trece algun punto dilanti. Pero nan no tabata full prepara, ya cu e tabata un reunion cu a wordo yama urgente. Ora cu nan a wordo yama, nan a kere cu tabata un inicio di un proceso. “Pero e biaha ey a keda den un reunion, y despues nos no a tende nada mas,” el a laga sa na Bon Dia Aruba.

Analisis

Daniella Britt Croes a haci un analisis ariba e rapport, caminda conociendo nan status como stichting Rancho, nan kier a trece un ‘clarificacion’ unda nan ta para despues di 9 aña di existencia. Teniendo na cuenta cu e prome ROP tambe a nace na 2009. Kiermen 10 aña despues, gobierno di Aruba, pa medio di su minister di infraestructura, kier bin cu un ROP nobo. Nan kier pone den un contexto mas cla e maneho riba espacio teritorial y con cada

un mester draai. “Ya a bira dos biaha, dies aña cu nos tin cu bay biba cu e ROP,” el a bisa.

Nan a tuma e iniciativa di analisa y lesa e rapport di e ROP nobo aki, pa asina Stichting Rancho por tin un bista di kico nan kier trece dilanti den e rapport aki tambe. Despues di nan Town Hall Meeting, nan lo tin un par di dianoan mas di trabou unda nan lo desea por lo menos pone algo riba papel pa nan por entrega.

Despues di nan analisis, Rosa ta bisa cu nan no ta mita e ROP como un menasa cu nan tin cu bay contra dje. Mas bien nan ta mir’e como un desaroyo of proceso cu nan kier mira nan inclusion den e rapport aki. Pero tambe con Stichting Rancho por yuda gobierno yena mas di nan contenido. “Pasobra cada punto bo ta wak cu ta falta informacion,” segun Rosa. E fundacion aki tambe lo kier agrega puntonan den e rapport di ROP aki. Den nan area specifico, Stichting Rancho no ta mira nan ideanan refleha den e rapport aki.

Segun Rosa, comunidad no ta para keto den esey. Nos por wak diferente instancia y organizacionnan, manera Camara di Comercio di Aruba (KvK), cu tambe ta bay tin awe tardi su Town Hall Meeting pa atende cu e asunto di ROP nobo.



Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Ass. Dir. Ehecutivo

Xiomara Arends

Redaccion Ehecutivo

Leo Maduro (hefe de redaccion)
Nicola Gonzalez (redactor ehecutivo)
Pilar Flores (redactor ehecutivo)

Redaccion

Benjamin Romero
Kenna Hernandez
Andreina Morillo

Departamento Digital

Cristian Soto Garcia

Ehecutivo di Benta

Sulaika Croes

email: sulaika.croes@cspnv.com

Linda Reijnders

Aviso y Arte

Sandra Loefstop
Lisa Tromp
Shannon Geerman

Administracion

Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza
email: accounting@bondia.com

Distribucion

Jenny Kelly

Recepcionista

Rachelle Danje

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirksz

Colaboracion

Yakari Gabriel
Associated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant
redacta y imprimi na Aruba y ta
obenibel di dialuna te cu diasabra.
Ningun contenido por wordo reproduci
sin permiso di editor.



Editorial

‘IKKE NIET MAAR HIJ OOK’

E comedia di politico testigo...

E expresion “ikke niet, maar hij ook...” (“Ami no, pero e tambe”) tabata uno di un di e famoso frerenan cu a para na cuna di nos sistema di enseñansa. Como mucha homber hoben na scol, pensa mal baina pa echa tabata cos di tur siman, segun e storianan cu nos sa tende di esnan di mas edad. Ora cu e frere haya sa kico a pasa, e ta gara un di e probable culpablenan y ta confront’e. Seguidamente e victima den e interrogacion ta bisa: “Ami no, pero (Pedro, Luis, Alberto) si... Despues di cual e frere cu un smile grandi riba su cara tabata bisa: “Ja, ikke niet, maar hij ook.” Y despues tur ta haya castigo, merced of no.

E discurso cu ex-ministro di labor a tira ayera dilanti corte pa prensa tabata haci nos corda e anecdota di e frere di como 60 aña pasa. “Mi no a haci nada malo, pero tur e otroan tambe...” E idea briyante cu e ex-ministro kier presenta den corte ora e apela su caso, ta cu e kier otro politico bin para testigo na su favor, bisando cu loke e ex-ministro a haci, ta algo masha normal cu nan tur a haci. Nan tur a core campaña, nan tur a pidi aporte na campaña di comerciante den forma di bebida, cuminda, placa. Ta berdad, nan tur a haci esey. Y tanten cu no tin un sistema adecua pa obligatoriamente administra e entradanan aki, nos lo tin un problema cu e trafico di influencia aki. Y ni cu nos tin un ley riba financiamiento di partido politico na vigor, esey no ta implica cu e mentalidad tambe a cambia.

Cu e ‘move’ aki e ex-ministro lo a haci un bon maniobra pa defende su caso, pero pa esnan cu kier kere cu e ta inocente, pero no pa e otroan, cu probablemente ta e gran mayoria. Kico ta e caso? No a acusa e ministro cu el a simplemente busca contribucion di campaña. Ta acusa e ex-ministro di a abusa di su posicion como mandatario pa, a cambio di contribucion ‘in natura’ o en efectivo, ignora y elimina e consejo negativo cu e servicio gubernamental cu tin e tarea di duna consejo riba peticion di personal di exterior, a prepara. Y esey tin un nomber ampliamente conoci, esey ta simplemente ‘corupcion.’

Ta bin acerca e magnitud di e caso. Den e entrevista di ayera tambe e ex-mandatario ta compara su caso cu esun di e ex-ministro presidente di Curaçao cu ya ta sintando su castigo, y ta bisa cu e ta haya su caso hopi menos pisa cu di e ex-premier, y ta haya inhusto cu el a haya mas castigo. Nos no por ta di e acuerdo

cu esey. E caso di e ex-premier no tabata algo menor, pero pa bo firma mas di 2000 ‘onthef-fing’ den transcurso di algun aña, ta algo cu te awe probablemente ningun mandatario a logra haci. Den e caso e hues a trece dilanti tambe cu e ta haya cu e ex-mandatario a set up henter un makinaria pa comete delito, loke tabata un di e puntonan pisa den e acusacion tambe.

Ademas, ta bin acerca cu den diferente incidente cu a keda trata den corte, a bira bisto con e mandatario tabata abusa di su autoridad. Por ehemplo, e caso unda e tabata ordena e director di labor pa no bay inspecciona na tal restaurant, pasobra e tabata di bay come eyan. E tin suerte cu ta e director aki el a topa, pasobra den pasado lo tabatin director cu lo a bis’e bon cla cu e no tin ningun autoridad pa dirigi e funcionario di Inspeccion laboral y cu si e director, como hefe di inspeccion ta di manda hende bay inspecciona, e presencia di e ministro lo no a import’e un soberano comino. Inspeccion laboral pa tratado no por anuncia su yegada pa inspeccion, tampoco por duna garantia na un ministro cu e por bay come tranquil cerca su amigo, pasobra niun hende ta bin strob’e di come. Loke e ex-ministro tabata desea, ta e violacion flagrante di tur cos cu ta sagrado den trabao integro di gobernacion.

Ironicamente ta esaki e hues durante e caso a purba laga e ex-ministro comprende, cu e no tin nada di bisa e ambtenaar, pero mester lag’e haci su trabao. Ta parce cu e observacion di e hues, manera nos por comprende ayera atrobe, tabata en vano. Manera mas mandatario e tambe ta kere cu como ministro bo ta omnipotente, loke no ta e caso. E problema cu nos tin ta cu e maldito ambiente y cultura di miedo crea den ultimo decadanan ta haci cu casi ningun director mas tin e curashi pa para un ministro ora nan ta surpasa limite di nan autoridad.

Lamentablemente, despues di tanto tempo cu e caso Ibis ta coriendo su curso, aparentemente ainda e ex-mandatario no ta comprende e mensahe. Pero, prome cu tur cos, ban wak prome si corte ta permiti pa yama e politiconan como testigo, pa e comedia cu e ex-ministro kier pone riba escenario, bay tuma lugar. Ademas, e ta asina sigur cu lo tin candidato pa bin duna testimonio?

Masacre den un bar na Guanajuato



GUANAJUATO (Info-bae) – E estado Mexicano di Guanajuato ta converti den e epicentro di un lucha entre dos grupo criminal cu a laga varios morto.

Fiscalia General di estado di Guanajuato a atribui e atake riba e club nocturno “La Playa Men’s Club” na Salamanca den oranan di marduga di diasabra na e

miembronan di cartel di Santa Rosa de Lima, cu su lider Jose Antonio Yopez Ortiz, alias “El Marro” y cu a laga 15 morto y cinco persona herida.

Di acuerdo cu un fuente na Fiscalia, ta existi varios video y testimonio cu ta confirma cu e agresion tabata contra e miembronan di Cartel di Jalisco Nueva Generacion (CJNG).

“Ya nos sa cu tabata un atake di e grupo di “El Marro” contra hende di e otro cartel, ya nos tin identidad di esnan cu a ehecuta e atake y nos ta trata di localisa nan,” e fuente a sigura pa diario Milenio. Informe di autoridadnan a duna cuenta anteriormente di pelea entre e cartel di Santa Rosa de Lima y CJNG, cu Nemesio Ocegueda alias “El Mencho” como su lider. “Desde tres aña pasa e violencia a aumenta den e estado y ta producto di e pelea entre

dos grupo criminal pa control di e zona y benta di huachicol (combustible horta),” Sophia Huett, Comisionado di e Unidad di Analisis y Strategia pa Seguridad Ciudadano a bisa.

Fiscalia General di estado a detaya cu despues di marduga shete homber cu cara tapa y bisti cu paña di combate a drenta na e centro nocturno, nan a menasa y roba e clientenan, pa despues tira cu arma di candela di poder halto.

Alcalde di Salamanca, Beatriz Hernandez Cruz, a pidi gobernador di Guanajuato, Diego Sinhue Rodriguez, pa traha sin descanso pa recuperá seguridad di e lugar.

Shete morto y varios persona herida pa via di yobidanan fuerte na Sao Paulo

SAO PAULO (RT en español) – Shete persona a fayece y varios a resulta herida pa yobidanan fuerte cu a cuminsa dia-domingo ultimo den e region di Sao Paulo, esaki ta locual e cuerpo di bombero a informa. Ta parece cu e tormenta cu a causa e blokeo di varios caminda di acceso pa e capital lo continua durante dia.

Na e municipio di Ribeirão Pires, cuater persona a fayece y dos a resulta herida ora cu un cas a collapse, mientras cu otro dos persona a muri na Avenida dos Estados, na



e capital di Paulista y un di shete victima na San Bernar-

do do Campo. Segun bomberonan, te na e

momentonan aki 78 mata a cay, y a produci 76 avalancha

di tera y tambe tabatin 698 inundacion na diferente zona di Sao Paulo.

E avalancha di tera a causa collapse di mas o menos cuater cas den diferente area lagando varios persona herida. Especialmente den vecindario di São Rafael, den e parti oost di e capital un avalancha di tera a collapse un cas y un muhe y su dos yiunan a wordo herida, pero ningun di nan tabata grave.

Autonan a wordo lastra pa awa y e bomberonan tabata rescatando hende den boto y via helicopter.

Jamaica: Prome exportacion grandi di cannabis

KINGSTON (CaribbeanNewsNow) - Jacana, un lider den cultivo den aire liber di cannabis medicinal, y su distribucion, a completa e prome exportacion internacional di cannabis medicinal di Jamaica, sigurando asina varios licencia y permiso internacional. E deal a mira Jacana hunga un papel central den crea e proceso internacional di regulacion.

E exportacion historico ta relaciona cu e US\$ 20 milyon cu e compania a logra haya pa cultiva, desaroya y distribui solucion certifica di cannabis medicinal cu ta provee alternativa natural pa e productonan fabrica di manera artificial.



Jacana tambe a anuncia e lansamento di un tipo nobo di compania medicinal cu ta proteha e poder di naturalesa pa produci cannabis medicinal certifica, dunando alivio natural pa dolor y sufrimento cronico. Dolor cronico

ta afecta 1,5 bilyon hende na mundo, cu mas di 100 milyon hende sufriendo na Merca so. E inversion lo stimula expansion internacional y lo crece a base di e presencia di Jacana na Europa, Norteamerica y Caribe.

E inicio di Jacana riba mercado internacional ta coincide cu un mercado legal di cannabis cu ta expandiendo rapidamente, cu Reino Uni, Almania, Thailand y Mexico entre e 25 paisnan cu a legalisa cannabis medicinal den ul-

timo 12 luna, poniendo e total mundial na 48 pais. Tambe ta nota un creciente disgusto pa producto farmaceutico artificial y un preferencia pa producto natural. Ta anticipa cu e industria mundial di cannabis por bira un negoshi di US\$ 100 bilyon pa 2025 y cu lo tin un escasez grandi di cannabis certifica.

Cu un team internacional na Jamaica, Canada y Reino Uni, Jacana ta e lider mundial den cultivo den aire liber y den distribucion di cannabis medicinal. Esaki ta tuma lugar actualmente na e plantacion di 100 acre na St Ann, Jamaica, unda un microclima unico ta crea e condicionnan perfecto pa e cultivo.

Mas di 500 persona deteni den operacion na 8 pais di America Latino

BOGOTA (Infobae) - Un operacion na 8 pais di America Latino contra trafico di arma a culmina cu 560 detenido, un di nan ta un persona sospechoso di entrega arma na guerrilla Colombiano Ehercito di Liberacion Nacional (ELN), Interpol a anuncia ayera.

E operacion aki a implica polisnan, agente di duana, migracion y militarnan di



Belice, Colombia, Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras, Mexico y Panama. Durante e operacion a realisa

42.000 control na puntonan di acceso via tera, lama y aire. Coordina pa Interpol, e operacion, cu a ser batisa "Trigger V", a tuma lugu di 22 te 28 di februari, y a confisca 857 arma, 40.000 bala, 20 granada, y uniform di polis y militar.

Den un control di auto na Costa Rica a ser descubri dos arma di asalto AK47, un di nan tabata registra den e base di dato di Interpol na un pais di Oriente Proximo,

loke segun e agencia ta "pone di manifesto e caracter transcontinental di trafico di arma."

Na Panama, un aviso anonimo a haci cu polis a bay na un tienda isola cu tabata yen di municion, arma di candela y material explosivo.

Interpol a añadi cu entre e 47 persona deteni na El Salvador, 18 tin vinculo cu grupo 'Mara' manera Barrio 18 y MS13.

Venezuela: Asamblea a aproba alarma nacional; manifestacion awe

CARACAS (ElNacional/LaPatilla) - Asamblea Nacional a aproba ayera pa unanimidad e propuesta di decreto di alarma nacional, solicita pa presidente interino di Venezuela, Juan Guaido.

E mandatario interino a solicita un sesion extraordinario, den cual a debati unicamente tocante e situacion di e blackout cu a afecta henter e territorio nacional.



E parlamentarionan a discuti e causa y consecuencianan di

e falta di electricidad den e pais, y a responsabilisa Nicolas Maduro pa e falta di mantenimiento y inversion den e sector electrico.

tal. E propuesta di emergencia presenta pa Guaido ta indica cu ta declara estado di alarma, como modalidad di estado di excepcion, den henter territorio nacional, "debi na e calamidad publico causa pa e interrupcion continuo di suministro di electricidad cu a afecta e gran mayoria di Venezolano."

Den e declaracion ta ordena tambe e Forza Arma Nacional pa realisa e mobilisacion necesario pa brinda proteccion debido tanto na instalacionnan como na e funcionaronan di Corpoelec.

Tambe ta pidi e funcionaronan di seguridad abstene

di impedi o obstaculisa e "protestanan legitimo di pueblo Venezolano mediante cual nan ta expresa no nan rechaso so pa e deplorable estado den cual e sistema electrico di e pais ta, sino, ademas, nan inmenso indignacion pa esnan cu a causa esaki cu nan ineptitud y corrupcion."

Presidente interino Juan Guaido durante e sesion special di Asamblea tambe a haci un yamado pa tene mas demostracion pa awe, como protesta contra e problema di luz cu no a haya solucion ainda. Mientras tanto, gobierno a bolbe prolonga e clausura di tur scol y negoshi pa awe, diamars.

Venezuela: Grupo di Lima ta culpa Maduro pa blackout



cobra 18 victima den hospital y clinica a consecuencia di falta di suministro di electricidad," segun e texto.

Guyana y Saint Lucia no a firma e comunicado di e Grupo di Lima, y tampoco Mexico, di cual e gobierno nobo a distancia su mes di e colectivo desde januari tempo cu e grupo a reconoce Guaido como gobernante encarga di Venezuela. E blackout y su consecuencia den sector di salud Venezolano "no ta haci mas cu confirma e existencia y magnitud di e crisis humanitario cue regimen di Maduro t nenga di reconoce," e Grupo di Lima ta bisa.

E paisnan firmante ta reitera cu "solamente un gobierno legitimo, surgi di eleccion liber y democratico por conduci na reconstruccion di e institucionnan, infraestructura y economia di e pais."

Sin luz, awa o comunicacion, e Venezolanonan ta enfrenta e menasa cu e apagon por prolonga pa tempo indefini. E dictadura Chavista di su banda ta mantene su tesis di "sabotahe imperialista" orkestra di parti di Estadonan Uni.

CARACAS (Infobae/LaPatilla) - Diesun di e 14 paisnan di e Grupo di Lima ta culpa Nicolas Maduro di e blackout grandi cu a pone e pais den scuridad [a varios dia, durante cual varios paciente a muri na hospital y clinica pa falta di coriente, segun informacion di gobierno Peruano.

"E gobiernonan di Argentina, Brasil, Canada, Colombia, Costa Rica, Chile, Guatemala, Honduras, Panama, Paraguay y Peru, miembro di e Grupo di Lima, nos ta solidarisa cu e miyones di Venezolano afecta pa e 'apagon' cu a prolonga pa mas di 50 ora y cu te na e momento aki a

INTERUPCION DI CORIENTE

En conexion cu trabaonan necesario, coriente lo wordo interumpi den vecindario di:

- MFA Savaneta
- Savaneta (e parti nort) for di caminda di Jaraweg te cu Seroe Alejandro (un parti)

- Jara Complex
- Generaal Majoor de Bruynewijk (un parti)

DIAHUEBS 14 DI MAART, 2019

FOR DI 8:30 AM PA 4:00 PM

Elmar ta pidi disculpa pa e inconveniencia cu e interupcion aki por causa.

ELMAR
Redefining Energy

Danki pa e comprension

523 7100 | customerservice@elmar.aw

Adolescente aresta pa plania tiroteo escolar



AMSTERDAM (Dutch-News.nl) - Un hoben di 18 aña di edad acusa di plania pa ehecuta un tiroteo na scol lo presenta dilanti corte otro siman.

E hoben, cua wordo nombra pa e Parool como Mitchell O, a wordo deteni na comienso di december ultimo despues di a pone un video riba YouTube bisando cu e ta haciendo preparacionnan pa un tiroteo na scol. E video cu tabata na Ingles tabata suficiente rason pa autoridadnan detene, Parool a bisa.

Autoridad a haya mas cu un

arma di candela y cuchiu nan den su poder, tambe e tabata doño di un 'balaclava' (muts cu ta wordo uza pa haci atraco of tiroteo) e corant a indica. Den su telefon a haya evidencia di videonan di tiroteo escolar, atakenan di bom y otro incidentenan.

Un vocero di departamento di Ministerio publico a bisa cu e hoben no a menciona cua scol en particular tabata e obhetivo. E trato den corte di otro siman ta uno procesal cu lo dicidi si e hoben lo wordo deteni pa tres luna mas mientras e investigacion ta continua.

Cuadro di St. Maarten presenta na minister plenipotenciario Besaril

DEN HAAG - Recientemente minister plenipotenciario di St. Maarten Jorien Wuite a presenta un cuadro special cu pintor y embahadora cultural di St. Maarten Ruby Bute a pinta na su colega Arubano minister plenipotenciario Guillfred Besaril.

E pintura ta ilustra un mama y su yiu dilanti di nan cas cu a keda destrui pa horcan Irma na 2017. E cuadro a wordo expone na diferente ministerionan na Hulanda y por

ultimo e cuadro por wordo admira den e hal principal di Tweede Kamer.

Di e manera aki gobierno di St. Maarten kier a muestra su aprecio na tur esunnan cu a brinda ayudo na e habitantenan di St. Maarten despues cu horcan Irma a pasa riba e isla. Tambe presenta na e ocasion aki tabata director a.i. di Arubahuis mr. Glenn Ling. E pintura lo keda un siman na Arubahuis y despues e ta bay na ministerio di Enseñansa.



A honra prome hende muhe parlamentario di e islanan

WILLEMSTAD - Diabierna ultimo riba peticion di e parlamentario Giselle McWilliam a honra e prome parlamentario femenino di Antia anterior, Angela Altagracia 'Tata' de Lannoy den presencia di su famia y parlamentario.

Su potret a haya un luga di honor banda di otroan cu a hunga un papel grandi den democracia di Antia Hulandes anterior. E ta e prome hende muhe cu su potret ta na e muraya aki di parlamento di Corsou.

Habri caminda

Angela Altagracia de Lannoy, (1913-1983), nace na Corsou, riba 4 di augustus a hurament'e den parlamento di Antia Hulandes. For di lantamento di Partido Nashonal di Pueblo e tabata activo den e departamento di hende muhe di e partido. El a habri caminda pa hende muhe tuma parti na gobierno.

Na 1977 Lucina Elena da Costa Gomez-Matheeus a bira e prome minister femenino di Antia Hulandes. Despues lo a sigui cuater

hende muhe mas. Da Costa Gomez-Matheeus hasta tabata e di cinco prome minister muhe na mundo. Hulanda nunca no tabatin un prome minister femenino.

Espacio pa mehoracion

Nos por ta orguyoso di esaki, Mc William ta haya. Toch no ta un motibo pa no duna atencion mas na emancipacion di hende muhe segun e: "Bo ta ripara si den sector priva, cu tin hopi hende muhe den directiva y na cabes di organisacion importante. Hopi biaha mi ta mira cu den hopi comision cu ta lanta tin solamente hende homber. Nos mester percura pa esakinan tambe tin hende muhe den nan."

Parlamentario Ana Maria Pauletta ta añadi: "Nos a coy hopi punto caba pa derecho di muhe. Ta importante pa involvi e muhe den comunidad, pero specialmente pa 'empower' e muhe tambe. Nos mester enfoca riba esaki awor. Pa e hende muhe sinti

su mes mas sigur den un posicion cu responsabilidad."

Casi mita di ambtenaar ta hende muhe

3 di e 9 puestonan di minister na Corsou ta un hende muhe ta yen'e. Awor cu minister di Desaroyo Economico Steven Martina a baha y a pone Neysa Isenia dilanti pa tuma e funcion over, e relacion a bira 5 homber y 4 muhe. Bou di ambtenaarnan di gobierno di Corsou 1.614 miembro di personal ta muhe di e total di 3.325.

Pauletta: "E cara di pobreza te ainda ta un muhe, mayoria di cliente di Desaroyo Social, Labor y Bienestar (DSL) ta muhe, hende muhe ainda ta haya nan hopi biaha cu violencia domestico. Tur esakinan ta punto di agenda y tema cu mester pone riba un plataforma mas halto y trata integralmente."

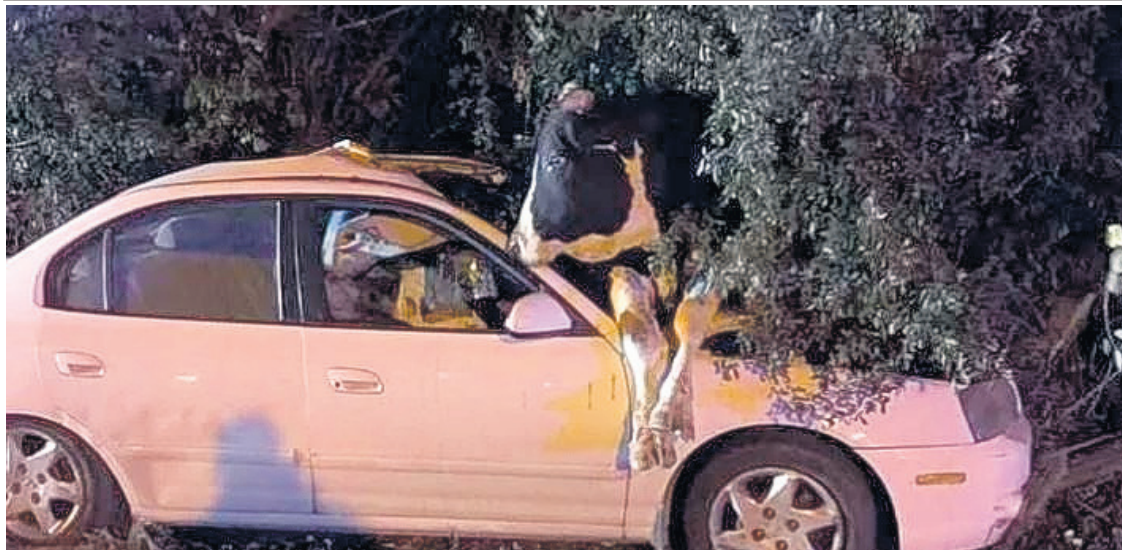
Hende muhe Caribense den funcion cumbre

Na Aruba Evelyn Wever-

Croes for di 2017 ta e prome minister di e pais. Sint Maarten tabata prome, mescora despues di 10-10-10 Sarah Wescott Williams a bira prome minister. Actualmente Leona Marlin-Romeo for di 2018 ta prome minister.

Cinco prome minister femenino tabata na mando di Antia Hulandes. Como di prome Lucina Elena da Costa Gomez-Matheeus, na 1977 e tabata prome minister pa un temporada cortico. Maria Liberia - Peters di 1984 te 1986 y di 1988 te 1994 tabata prome minister. Despues a sigui (minister actual) Suzy Camelia - Römer na 1993 y 1998. Mirna Luisa-Godett a reemplaza su ruman homber Anthony Godett como prome minister na 2004 y e ultimo prome minister prome cu e renobacion estatal tabata Emily de Jongh-Elhage, di 2006 te ku 2010. Aruba for di 2008 tin e prome presidente femenino di Banco Central, alabes e prome di Reino tambe..





A registra di seis morto den trafico na Corsou

WILLEMSTAD (Curacaochronicle) – Diadomingo durante oranan di mainta a registra di seis morto den trafico na Corsou.

E accidente a tuma luga riba caminda George Willems, aki ta unda cu un auto di famia a dal frontal contra di un toro cu tabata riba caminda. E impacto fuerte a causa morto di Jacqueline Pieterella di 56 aña di edad ora cu e cacho di e toro lo mester bora e victima cu tabata e pasahero den auto. Na e momento ey tabata tin dos persona den auto, na unda cu e otro ocupante cu tabata e chauffeur cu tabata herida y a wordo transporta pa hospital.

Lo converti plantacion antiguo di caña na Sint Eustatius den bario di vivienda social

ORANJESTAD – Sint Eustatius lo haya 70 parcela di tereno na e plantacion antiguo di caña, danki na un pareha Hulandes. Esaki o beneficia principalmente muhenan hoben, hopi di nan cu ta mamanan soltera. Generalmente pa hopi di nan cu no por paga un parcela debi na prijsnan halto pa tereno.

Debi na e prijsnan actual di un tereno, ta casi imposibel pa cumpra un tereno pa asina construi un cas. E ciudadanonan casi nunca ta cualifica pa un hypotheek debi na reglanan stricto y rekisitonan duna pa banconan. E pareha Hulandes Bouwman kier a cambia esaki. Casi trinta aña pasa un dentista Hulandes Henriette Bouwman a muda pa Statia cu su casa, un medico di empresa y economista, Cees Bouwman. Debi na su amor pa e isla, nan a cumpra un plantacion antiguo di caña di sucuna e valley di e isla na 2008. Esaki ta segun e fuente Ret-Karibense.

Herederonan Mericano Enfrenta cu un exodo di hobennan di Statia y situacionnan na unda cu nan a wordo obliga pa biba cu nan mayornan. E famia Bouwman kier a yuda nan pa haya un solucion pa e problema. Sinembargo tabata tin un problema chikito ora cu nan a cumpra e plantacion antiguo, un di e clausulanan cu e herederonan Mericano a stipula cu e propiedad no por wordo desaroya ni pa vivienda of pa industria.

E pareha Hulandes a biaha pa Kentucky y Arizona pa asina convence e ultimo herederonan di nan plan pa yuda Statia cu un vecindario nobo. Nan a logra pa convence

nan y awo 70 parcela a wordo bendi. Si ta depende di e pareha Hulandes, e vecindario nobo lo tin un aspecto Europeo y e casnan Horcan proef. E casnan mester wordo completa den shete aña. Tin espacio

pa un supermercado y un cas pa anciano y personanan cu discapacidad. E tereno pa carretera y artefactonan di iluminacion wordo duna como donacion di e gobierno pa asina por construi camindanan y mante nan





NISSAN

Innovation that excites



OWN YOUR MOMENT

NISSAN KICKS™

Starting from AWG 45,050*

Pictures for illustration purposes only. Equipment and dimensions vary depending on the version to be purchased. Features and specifications are subject to change without prior notice according to market needs. *Price including taxes. *Price valid while stock last

Nissan.aw

TOPCAR

Caya Ernesto Petronia 21, Oranjestad, Aruba
Tel: +297 528-9500 Email: info@topcar-aruba.com

568-9793  NissanAruba

Clasificado Economico

PERSONAL GRATIS MX 20 PALABRA- TA ACEPTA AVISO FOR DI 9:00 AM -4:00 PM
PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA ARUBA WESTSTRAAT #22

SERVICIO PUBLICO
PC specialist ta drecha laptop, desktop, elimina virus, riba OS Linux, y Windows tur version
Tel. 561 2545/561 1761

SERVICIO PUBLICO
Gran Feria di Fruta y Verdura na Rococo Plaza diahuebs, diabierna y diasabra 3 or te cu 8 or anochi . Tur siman

SERVICIO PUBLICO
ta yuda busca cas pa cumpra of huur
Tel. 563 1449

SERVICIO PUBLICO
Bo mester servicio di Coaching Politico PR, Marketing efectivo ! Na un bon prijs? anto tuma accion y yama Mr. Dirk
Tel. 583 7192

TA BENDE
un trailer di 30 pia pa 21.500 (taxatie 33.000)
un trailer chiquito pa 5.200.
Tur dos pa 25.500
Tel. 592 9246

SERVIO PUBLICO
Ta ofrece pa verf y chapi cura bon prijs. Nos ta hiba e sushi. Yama pa mas informacion na
563 4828/5679610

TA BENDE
Cuminda Criollo
calco stoba cu arroz y banana, comcomber stoba cu rabo
Deja Vu Cafe & Lounge
Cayena Mall Caya G.F. Betico Croes 22
Tel. 561 1089

SERVICIO
Unified One Events
Photos , films, wedding
Tel. 749 2533

SERVICIO PUBLICO
Psychic Riley let me help solve your problems in love marriage finance career and family with immediate results
Call 001 747271 9899
wyattearp14@sbcglobal.net

TA HUUR
Timeshare La Cabana
to rent 1 bedrm sleep 4 3 nights in 31 di may 2019
out 3 june 2019
Tel. 583 8132 /641 6184

TA BENDE
cas y tereno na tur location
Tel. 584 5979 / 563 1449

SERVICIO PUBLICO
Buscando auto pa huur y na bon prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

SERVICIO PUBLICO
Handyman
pa tur trabou di verfmento, plumbing tuberia, chapi, limpieza di cura, drecha mata. contact.
Tel. 568 3728

SERVICIO PUBLICO
Barata Barata
Nos ta chapi, lanta sushi, spuit veneno, corta mata, na bon prijs
Arubiano balente
Call 592 5766

SERVICIO PUBLICO
ta haci tur sorto di tramite pa imigra na Aruba
Tel.584 5979/ 563 1449

SERVICIO PUBLICO
Master Nails
Pa e miho servicio y experiencia den mantencion y atencion pa bo huñanan. Yama pa un cita
Tel. 744 9214

SERVICIO PUBLICO
Figuera Yard Service
Nos ta chapi, corta y planta mata, brinda tur servicio cu bo cura mester. Tira sushi afo, tur esaki na un super bon prijs

SERVICIO PUBLICO
Construction
remodelacion di cas, traha cas, apartment, traha y drecha dak, electricidad, verf pega mosaico, traha cura, plomeria. Bon prijs
Tel. 593 3141

TA BENDE
gordura di mushroom, bo cumpra 10 saco nos por delivery Fls.7.50 pa un
Tel.594 2380

GRATIS
Nos ta piki tur sorto di auto bieu, gratis. Tambe airco, bateria, stoof, wasmachin, frigidaire etc
Tel. 561 4297 / 561 5179

SERVICIO PUBLICO
Mi ta ofrece servicio di electricista, electricidad en general, problema cu corto circuito y mantencion
Tel. 566 5026

SERVICIO PUBLICO
Masaje relajante, sports masajes, aroma terapia, piedras calientes, reflexologia, faciales
Sabana Basora # 157 P.Ch.
Tel. 561 8520

TIN MESTER
di un Laundry Attendant pasa personalmente na Cumana #9 of yama na
Tel. 563 7409

TA HUUR
Bachi pa tur ocasion
Tel. 749 2533

TA BENDE
Trailer 20 pia pa biba aden prijs Fls.10.000 (prijs negociable)
Tel:594 6687 / 565 5522

TA BENDE
Pickup Hilux double cabin año 2000 Afl. 1950
Tel. 733 4448

TA BENDE
2 apartamento riba tereno eigendom na Seroe Blanco pa Afl. 255.000
Tel.593 6318

SERVICIO PUBLICO
Handyman pa trabou di: Verfmento, plumbing, tuberia, chapi limpieza di cura, drecha mata
Tel. 568 3728

SERVICIO PUBLICO
Ta haci tur trabou di construccion y carpinteria y tur cos cu ta furamento di stul
Tel : 746 0518

TA BUSCA
Young lady looking for work as a cleaner on house work
Tel.641 9162

TA BENDE
Gordura Ganga
15 saco pa 100 + 2 gratis. Oferta ta te cu 31 di maart
Tel.733 2542 / 594 2380 / 564 4456

SERVICIO PUBLICO
Se ofrece servicio de reparacion e instalacion de aires acondicionados Split e industrial tambien reparamos frigidaire, cuartos frios y fabricantes de hielo
Tel. 600 0750

TIN MESTER
un cortador di glass, pasa personalmente of yama na Cumana #9 of yama
Tel.563 7409

SERVICIO PUBLICO
recojemos todo tipo de basura (nevera, estufa, etc)
Tel. 564 1979

SERVICIO PUBLICO
Ta haci tur trabou di construccion y carpinteria y tur cos cu ta furamento di stul
Tel : 746 0518

SERVICIO PUBLICO
ta drecha tur sorto di Imagen
Tel. 584 2489

TA HUUR
1 Apartment cu 2 camber den Playa 1 luna di borg, sin mueble, awa + corriente apart
Tel : 568 4209

FOR SALE
House at Soledad /Tanki Leendert with 4 bedrooms, 2.5 bathrooms, build-up 273 m2, land 974 m2 with 1 apartment and for \$362,000.00
Tel.593 6318

ABONA PA SOLAMENTE AFL. 38,- PA LUNA Y RICIBI TUR DIA BO CORANTNAN PREFERI

MAS CERCA DI BO!



Yena aki bao e siguiente informacion

Telefon

Number completo:

Adres di entrega:

Adres di cobranza:

Pago Adelanta:

☐ 3 Luna

☐ 6 Luna

☐ 1 año

- ☐ Cobranza na Cas.
- ☐ Cobranza na Trabao.
- ☐ Paga via BANCO (Standing Order) Aruba Bank no:33266.8
- ☐ Paga Aruba Bank ABO ONLINE .
- ☐ Paga CMB ONLINE .
- ☐ Personal na oficina di Bon Dia Aruba.
- ☐ Pone den Box.
- ☐ Tira den Cura.

Yama na telefon: 582-7800 of manda un email na accounting@bondia.com
www.bondia.com

Ruthy Vrieswijk-Bergen

‘Bon dia yen di alegriaaa’



ORANJESTAD - Nos no a perde e “touch cu nos muchanan” ! Despues di a retira como lider Bubbels den Scouting na año 2010 nan ey, nos a acepta e invitacion di Richard Dabian di Biblioteca Nacional pa nos ofrece y comparti un actividad cu nos muchanan na BNA recientemente pa e dianan 5 y 6 di Maart, na BNA Playa dia 5 y dia 6 na BNA San Nicolas.

Na BNA Playa tawata tin un grupo di mas o menos 25 pa 30 persona, muchanan cu algun mayor. Na BNA San Nicolas tawata tin mas o menos un dozijn. Pero, e ambiente tawata mes dushi ! Nos a prepara un bunita Power Point cu ayudo profesional di e gentil cabayero Marvin Odor di BNA cu mas o menos 20 potret di hendenan muhe y homber cu a destaca aki na Aruba, poniendo asina accento riba dia 8 di maart, dia internacional di hende muhe y dia 18 di maart, nos dia Nacional di himno y bandera. Cu luz ariba varios cu ya no t’ey mas y ariba varios cu si t’ey cu nos ainda.

Nos a presenta esaki den forma di un storia, intercambia cu algun yells, poema y cantica.

No obstante algun di e muchanan, dos of ta tres mucha homber di 11 año nan ey no por a sinta keto y comporta debidamente, nos a duna nos presentacion . Nos no a bay pa “educacion” niun mucha y Richard Dabian di BNA mes tawata esun cu a purba di hala e muchanan atencion varios biha. Danki Richard, abo conoce bo muchanan miho cu Lady Ruth, bo ta wak nan tur siman.

Si mi tawata den mi grupo scout di antes, lo mi a actua y laga saca e dos tres muchanan ey te ora cu nan por a comporta debidamente sin stroba e resto di publico presente. Mi ta contento cu mi a uza e headphone cu microfon, sin hoef di a grita y of papia duro di mas. Nos ta spera cu na nan cas si nan ta mas disciplina y scucha nan mayornan y tambe comporta bon na scol. Semper tin dos of tres mucha

hyper di mas cu sa haci fastioso aki of aya. Y principalmente drentando nan “teens”, nan “puberteit” ta haci cu nan kier haci locual nan kier pa resalta como muchanan cu nan kier. Un danki special ta bay na Vivian Lampe, e yui muhe di nos tata di cultura Juan Chabaya “Padu” Lampe, kende a honra nos cu su bishita e atardi ey na BNA Oranjestad. Ta mas cu claro cu nos a papia un crenchi di Padu, kende ta bay cumpli 99 año di edad dia 26 di april venidero, Dios mediante. Nos a papia un crenchi tambe di Estevanita Erasmus “Mama Nini” awe den feliz memoria, kende a bin fei Cuba como un baby cu su mayornan y su bunita trabaonan pa Misa Sta. Filomena Paradera, y tambe como artista tocando su guitarra “trey”.

Nos a papia di un role model pa nos muhenan Yvonne Spellen , di su bunita trabao den Fundacion Hende muhe den dificultad. Tambe e.o. di un di mi bunita tianan, Irena Kelly-Tromp, encuan to su bunita cantamento di cancionnan country, y cu ta cerca mi tia Irena te na Canada Lady Ruth a siña “lecha un baca” na nan “Farm”, na Three Hills, Calgary nan ey, na añanan setenta y cinco nan ey. Despues cu el a bira viuda na Canada, a bin biba bek na Aruba y a casa cu Kelly di Ayo. Lamentablemente mi bunita tia Irena tambe a fayece vari-



os año pasa. E muchanan por a wak potret tambe di Juffrouw Rita Williams, awe tambe den feliz memoria, un tremendo maestra na La Salle College, dunando e les di Ingles entre otro. Un maestra hopi stima pa su alumnonan. Nan a wak potret di John Fredy Montoya, un gran Poeta y artista, semper cla pa yuda unda cu e por riba tereno cultural. Y asina nos por sigui menciona e otro nan, tur cu a destaca riba varios tereno social y of

cultural. Nos dushi hendenan special cu nos no por lubida.

Danki na lieve Sofie di BNA cu ta traha tur e flyernan y poster pa nan actividadnan semanal pa muchanan di 4 te cu 12 año y na Richard Dabian y demas coleganan manera Alex Koolman y Tico Boekhoudt cu semper ta cla pa yuda cu alma y cuerpo. Y cu un danki na lieve Catrarina y Mirla na BNA San Nicolas y na Marvin Odor cu a traha mi Power Point. Love you



Accidente entre dos auto na Palm Beach

PALM BEACH - Diadomingo durante oranan di anochi na Palm Beach banda di CMB bank na e crusada a sosode un accidente entre un Yaris y un Honda.

Aki un turista bayendo direccion pabou e Yaris ta sali nan dilanti unda e autonan a dal basta duro den otro. Un persona a keda herida. Ambulance a presenta na e sitio y paramediconan a brinda asistencia medico na e victima. Polis tabata tin e caminda cera pa bay direccion pabou. Roadservice a keda encarga pa takelwagen kita e autonan for di caminda.



Auto bandona na candela den Pindastraat

TARABANA - Diadomingo durante oranan di marduga centro di alarma a haya yamada di un habitante di Tarabana cu tin un auto bandona na candela den Pindastraat patras di pacifico supermarket. Di biaha unidad di brandweer a keda mobilisa pa e sitio. Na yegada di e truck e bombero a drenta accion y combati e candela unda full e jeep paden tabata na candela.



Pelea y cortamento entre pareha femenino

ORANJESTAD - Diadomingo algo pasa di 7or di anochi den Kwaartsstraat panort di plaza Betico Croes a sosode un problema entre dos muhe cu ta pareha.

Persona cu a mira e pelea aki riba caminda dilanti Pega apartament a yama polis informando di e caso debi cu e pelea a caba na cortamento cu boter. Polis ta yega di biaha y topa cu un dama pafo, pero e otro dama cu ta corta a bay den su apartamento drumi. Polis a intermedia cu esun cu a keda pafo. A bati na porta di e otro dama, pero e no a habri y despues a habri e porta pa e polis drenta paden y asina e señora herida a combersa cu e oficialnan splicando di e sucedido. Debi cu ningun kier entrega keho no por a detene nan.



Dos auto a accidenta riba Sasakiweg un a ranca palo di luz y bolter

SASAKI - Diadomingo anochi riba Sasakiweg panort di ex house of chens a sosode un accidente fuerte. Aki ta unda cu velocidad halto sigur a hunga un rol y un Mitsubishi Lancer a bay den banda contrario perde control y dal contra un Honda rancando palo di luz y bolter.

E Lancer a keda den banda y e Honda den mondi. Ambulance a presenta na e sitio y paramediconan a controla un chauffeur masculino cu e tabata keha di dolornan na curpa. Polis di trafico tabata presente pa haci nan investigacion. Elmar a presenta pa asina corta coriente cu tabata tin riba e palo di luz ainda.



Chauffeur a dal contra baranca y bolter



CAS ARIBA - Diadomingo marduga riba e caminda di Cas Ariba pa Macuarima a sosode un accidente. Aki ta unda cu e chauffeur tras di stuur di un swift a perde control pa un of otro motibo y baha caminda dal contra un baranca y bolter y e auto a cay bek riba su cuatro wielnan. E chauffeur a keda herida. Ambulans a presenta na e sitio y paramediconan a brinda asistencia medico na e victima. Takelwagen di seguro a presenta pa lanta e vehiculo for di riba caminda.



MEGA PLUS

Cumpra bo Mini Mega y cu **Afl. 2,-** mas,
bo por gana e jackpot di

Afl.

655.000,-

Con?



Afl. 500.000,-

+



Extra!

Afl. 155.000,-

www.lottoaruba.com

Pa mas informacion yama 525-7555 of bishita nos website lottoaruba.com



Aerolinea ta suspende nan Boeing cu 737 max 8 jets

ETIOPIA (BBC) – E jet cu a accidenta algun minuut despues cu el a sali for di pista, matando 157 persona abordo. Esaki ta e di dos desaster, e prome tabata 5 luna antes, un accident cu otro Boeing 737 max 8.

Regulador di aviacion na China y Indonesia a suspende nan vuelo di uza e modelo aki. E aerolinea di Etiopia, hunto cu Cayman Airways, tambe a laga nan avion di 737 max 8 sin bula. E Boeing ta comparti un 13% di e comercio na Wall street. Experto ta bisa si cu ta mucho trempa pa bisa kico a causa e desaster. Na october, un avion di e mesun modelo a accidenta, matando 189 persona abordo.



Air China y algun otro aerolinea ta esunnan afecta. Mas di 90 Boeing 737 max 8 ta wordo uza na e pais. Na Indonesia, a stop tur avion di e modelo te ora ta cla kico a pasa y te ora tin siguridad di e regulador.

Boeing a bisa cu nan ta ‘completamente tristo’ pa e accidente y ta manda ekipo pa brinda asistencia tecnico pa e investigacion. E investigacion ta bayendo pa autoridad di Etiopia coordinando cu team

di experto di Boeing y e US Nacional Transportacion Table di siguridad.

Segun e pagina web di Boeing, 16 aerolinea a tuma entrega di e 737 max 8. Tui Group tin 15 di e modelo aki,

y tin contacto cu e compania, nan no tin plan pa saca e avionnan aki for di servicio. Nan ta e unico linea cu tin avion asina registra cu e autoridad di aviacion civil Britanico. Fly Dubai ta monitor e situacion, segun e vocero.

Norwegian Airlines, cu tin 18 avion biahando for di Irlanda te cu Merca, ta continua cu nan uzo di avion modelo aki. Algun aerolinea di Merca tambe ta opera e avionnan aki, y a bisa cu ta monitor e investigacion.

Southwest ta bula un 34 avion, ta operando normal y den contacto cu Boeing. American Airlines y Air Canada cada un tin 24 di e avionnan aki den nan compania.

Presidente di Iran kier impulsa relacion cu Bagdad



BAGDAD (AP) – Presidente di Iran, Hassan Rouhani, tabata na Bagdad ayera, haciendo su prome bishita oficial na e nacion contra cual cu Tehran a pleita un guerra friu, y despues den bataya cu grupo di Estado Islamico (IS).

Desde eleccion di presidente Rouhani na 2013, Iraq a conta cu e sosten di militar di Iran

pa lucha contra IS, despues di a captura e grupo militar di Iraq y otro teritorio den Iraq y Siria.

Awo e militar ta confronta cu teritorio final pa derota e bario di Baghouz na Siria, Iran ta buscando pa sosten di Iraq ora nan confronta cu e presion di campana pa presidente Donald Trump despues di su decision pa retira Merca di e tratado nuclear di Tehran.

Rouhani a reuni cu presidente Barham Salih y a papia cu periodista, bisando nan cu ‘un Iraq stabiel lo manda estabilidad den henter e region’. Rouhani a agrega cu nan kier ta dos nacion uni, y no contra otro, pero atrayendo otro cu unidad.

Pa su parti, Salih a bisa cu e ubicacion central di Bagdad ta haci dificil pa resolve asuntonan regional.

El a duna danki na e sosten

di Iran durante Iraq su lucha contra IS. Tehran ta wak e presencia di militar di Merca den e porta di Iraq manera un menasa cu lo pone Iran su influencia riba Bagdad mas abou.

Minister di asunto di exterior di Iran, Mohammad Javad Zarif, a bisa diadomingo na Bagdad cu cualkier pais cu ta purba interveni cu e bon relacion di Iran y Iraq, lo perhudica nan propio oportunidad.

Residente kier blokia proyecto pa azeta cu gas



DENVER (AP) – Residente frustra na estado di Denver ta bisa cu e ley di estado ta forsa nan pa participa den un proyecto grandi di perforacion di azeta cu gas contra nan deseo. Nan a cuminsa tuma accion legal cu por trece consecuencia significativa pa e industria.

E perforacion di gas y azeta ta cerca di e casnan, cu ta haci e habitantenan incomodo. E bataya ta tumando luga den

diferente manera. E residentenan di Broomfield ta tumando nan caso na regulador di estado y corte federal. Na e legislado, mayoria di demócrata ta pusha pa duna e residente di Broomfield, y otro manera nan, arma poderoso pa nan por sigui coba, pero leu di nan cas.

Un grupo cu yama ‘Wildgrass Oil and Gas committee’ a bisa cu e pos ta mucho cerca di nan cas. A pesar cu lo tin un 150 meter apart, manera ta

regula pa e industria. Kate Merlin, kende ta e abogado di e compania, ta bisa cu residentenan kier pa e comision nenga e solicitud di ‘force pooling’, pa motibo cu e compania, Extraction, no a muestra di ta capaz di desaroya e proyecto den un forma economicamente sostenibel y cu ta proteha e siguridad publico.

E tecnica di ‘forced pooling’ ta fundamental pa e industria di azeta y gas na Colorado, segun vocero Scott Prestidge di asociacion di azeta y gas. Sin e compania, algun di e paisnan aki no lo ta financieramente viabel.

“Awo nos tin preocupacion significante cu e pida di legislacion cu ta pone presion na e proceso y tin algun element cu por uza pa algun combersacion constructivo”, sr. Prestidge a bisa.

RODRIGUEZ-TAEKEMA
Notaris

Beschikbaar per direct op FIRST CLASS LOCATION in het gebouw

SUCU / De la Sallestraat 60

TE HUUR

Kantoorruimte, groot 72 m2, bestaande uit twee kantoren met eigen ingang, toilet en pantry alsmede drie parkeerplaatsen;
geschikt voor een dienstverlenend bedrijf met 2-3 medewerkers;
bekabeling voor telefoon, netwerk en alarm aanwezig.

Prijs (inclusief airconditioning, electra en water) Afl. 3.300,00 per maand

OVERNAME NIEUW MODERN MEUBILAIR MOGELIJK

Inlichtingen: H.M. Rodriguez-Taekema, telefoon 588-2400 fax 588-2500

Notariskantoor Rodriguez - Taekema N.V.
SUCU / De la Sallestraat 60
Oranjestad, Aruba, Dutch Caribbean
Tel.: (297) 588-2400 • Fax: (297) 588-2500
e-mail: notarisrodriguez@setarnet.aw

Aruba Doet y Unity Carnival Group a uni forza den Carnaval 65

ORANJESTAD – Durante Carnaval 65 Aruba Doet y Unity Carnival Group a uni forza un biaha mas y tawata presente durante e dos parada grandinan di Aruba su Carnaval 65.

Hunto cu un grupo di persona cu diferente tipo di limitacion, pero yena cu oportunidadnan a join un di e fiestanan cultural di mas grandi na Aruba. Por a nota sigur e entusiasmo di e grupo, caranan contento y creatividad durante ambos parada. Participantenan a baila riba musica deleita pa Hot Ones Bandy asina a promove inclusion y a sigura cu e grupo a gosa bay gol.

E ekipo di Aruba Doet y Unity Carnival Group kier gradici tur partner y boluntario cu di un manera of otro a duna un man na e bunita proyecto aki. Masha masha danki pa yuda nos cu e f&b, pega stenci, pone pluma, make-up participantenan, transporta carosa, instala banner, zorg pa nos tin bon zonido riba caminda, ambiente y mas! Masha danki pa e sosten y confiansa. Boso ta master!



Colegio Arubano a celebra Carnaval 65 y su 60 año di existencia

ORANJESTAD – Recientemente Colegio Arubano a celebra Carnaval 65 den gran forma, cu un Jump up despues di 22 año. E jump up a aki a tuma luga dia 1 di maart ultimo.

E jump up a wordo dirigi pa e banda mas popular cual ta Buleria conhuntamente cu Massive brassband. E ruta di e jump up a inicia via Entertainment Center – Dakota, tumando direccion pa Banco di Caribe, drentando Vondellaan pa bolbe Colegio.

Hopi ta esunnan cu por corda e celebracion di carnaval di Colegio Arubano, un dia cu mucha nan di otro scol kier a participa y join, y como estudiante tabata anticipa pa e festivad na scol. Tur lokaal nan tabata transforma cu musica y ambiente y na plaza pa Jos e evento

central tabata tuma luga. E idea tras di introduci a jump up un biaha mas no tabata pa solamente celebra Carnaval 65, pero tambe pa celebra Colegio Arubano su 60 año di existencia. E año ki ta uno di sumamente importancia ya cu lo tin un evento di fundraising dedica na recauda fondo pa e renobacion di Colegio Arubano y na mes momento e lo ta un dia pa network entre ex colegiano y colegiana. Un tremendo ambiente disfruta pa alumno, docente y personal rond di scol.

Ta invita tur ex alumno, alumno actual, docente, mayor, familiar, comerciante pa sigui nos facebook page di Colegio Arubano, como tambe medio di comunicacion pa e detayenan di e gran fundraising event di Colegio Arubano celebrando su 60 año di existencia.



Exposicion di artistanan famoso di Caribe na ARToMoNDo

DEVENTER – Recientemente ministro di Sint Maarten Michael Somersall a habri un exposicion di algun artista famoso di Aruba, Corsou y St. Maarten, na ARToMoNDo, den centro di Deventer.

Despues di un presentacion den kabinet di ministro plenipotenciario di St. Maarten na Den Haag y e prome exposicion na Delft, e exposicion special aki por ser admira na ARToMoNDo, Nieuwstraat 20, te cu 16 di maart.

E pintornan cu ta expone: Sir Roland Richardson, Tess Verheij), Melvin Anderson (Bikkel y Gustave Nouel ta ser considera entre e artistanan mas conoci y/o internacionalmente reconoci di parti di nos Reino den Caribe. Speransa ta cu despues di e cooperacion aki entre artistanan famoso di Aruba, Corsou y Sint Maarten, e iniciativa lo crece cu mas artista y disciplina di Arte. E exposicion aki cu lo biaha den henter Hulanda lo purba habri porta pa esaki. Annex tin oportunidad pa bishita un exposicion di 'Pintura di Oranje' di e pintor GN, cu ta biba na Deventer, den 'De Ontmoeting' net dilanti di 'ARToMoNDo', na Nieuwstraat 19-21.

Después di un bon bini di Marianne de Bakker di 'ARToMoNDo' y Albert-Jan van Cloo di 'De Ontmoeting' y un discurso di president di Stichting Oranjeveesten Apeldoorn/Dutch Orange Company BV, Simon Boon, e Loco-burgemeester y Wethouder di cultura na Deventer, Carlo Verhaar a duna bon bini na e delegacion di Sint Maarten. Despues e exposicion a ser inaugura oficialmente pa ministro Michael Somersall, na nomber di minister plenipotenciario di Sint Maarten. Despues di 16 di maart, e obranan aki lo ser exponi prome na Den Haag y finalmente na Grote Kerk di Apeldoorn.

Fin di 2017 Sint Maarten a ser destrui pa huracan Irma, e huracan mas desastroso di su historia. Na Apeldoorn, riba Koningsdag 2018, e 'Estafette di Arte & Cultura pa parti di Reino Sint Maarten' a start, pa yuda e sector cultural di Sint Maarten. Un iniciativa di Stichting Oranjeveesten Apeldoorn / Dutch Orange Company BV hunto cu gobierno di Sint Maarten y algun artista famoso di Caribe. E iniciativa bunita aki pa yuda e sector cultural di Sint Maarten por a conta cu apoyo di diferente autoridat, manera KBOV (Koninklijke Bond van Oranjeverenigingen) y varios sponsor, manera Royal Talens cu a regala un cantidad considerabel di material di arte na sector cultural di Sint Maarten. Un posibel fase 2 lo no enfoca mas riba ayudo, sino riba 'cooperacion cultural' entre Aruba, Corsou y Sint Maarten na Hulanda, si politica permiti esaki. Posiblemente Sint Maarten lo bira un ehempel di con algo hopi negativo por ser canalisa den cosnan hopi positivo pa henter nos Reino!



Director Andy Centeno di Ibero American High School:

‘Un di e gran cosnan di e materia ta cu e ta aumenta autoestima’



SAN NICOLAS – Recientemente docente Sharleen Tromp a hiba su material titula “Caracteristicanan di personalidad cu ta yuda estudiante alcanza exito” den forma di un lectura pa Ibero High School, como tambe Colegio San Nicolas. Esaki ta den cuadro di descubri identidad y proposito di nos hobennan, desaroyo di talento certifica .

Un materia diseña pa yuda hobennan comprende y balora nan mes - y esunnan rond di nan nan capacidad y habilidadnan como tambe nan de-

bilidadnan. Un materia, cu ta yuda individuonan comprende y acepta tanto nan mes, como esunnan rond di nan.

“Un di e cosnan mas grandi di e materia ta cu e ta aumenta autoestima. E ta trece aceptacion propio, como tambe, pa otro. Mi ta aprecia e material pasobra e ta educanos studiantenan con pa relaciona cu hende cu ta di diferente característica y actitud. Con nan por siña di no solamente bay bon cu otro, pero tambe di nan diferencianan. Esaki ta un materia cu no solamente ta importante pa e studiantenan, pero e ta hopi

importante pa e staf pasobra nos ta trata cu studiantenan di diferente origen, actitud y comportacion. Y e materia ta siña nos con pa trata cu nan den un manera mas amical. Na luga di frustracion ta bin realizacion y aprecio. Mi deseo ta pa duna esaki den grupo mas chikito den nos klasnan”, director Andy Centeno di Ibero High School a duna di conoce.

“Ma kere cu mi tabata manera e otro studiantenan, pero manera nos a haci e ehercicio riba e banner mi a bin comprende cu nos ta hopi diferente for di otro y mi a identifica mi personalidad. Ami ta desea di studia comercio y locual mi a bin haya sa di mi mes awe, a haci mi masha sigur mes di e direccion aki,” Dwight Thomas Jr. estudiante di grado 11 - Ibero High School a bisa.

“E característica cu mi por a reconoce den mi mes ta cu ami ta un persona cu ta haci amigo facilmente, aunke bo no gusta mi, mi por pone bo gusta mi. Mi ta un storyteller y mi gusta encurasha hende.



Mi ta contento di por a afirma tur esaki awe, den e materia di awe mainta,” Estudiante di Colegio San Nicolas H5, Fritz Remfort a bisa.

“Caracteristicanan di personalidad cu ta yuda estudiante alcanza exito” a wordo diseña pa guia individuonan descubri nan identidad y proposito predestina pa asina nan por cana den nan debido direccion y desaroya nan capacidad como un lider den nan area di experticio. Dia 25 y 26 venidero lo bay tin un charla tocante e materia aki na Biblioteca Nacional. Na playa dia 25 y San Nicolas dia 26.



Esaki ta pa hoben y pa mayornan cu ta desea comprende nan yunan miho.

Academic Foundation Year na Universidad di Aruba

ORANJESTAD – Na 2016 a cuminsa e Academic Foundation Year di Universidad di Aruba. E meta di esaki ta pa asina guia studiantenan cu ta bay haci e transicion di educacion secundario pa educacion avansa, den nan desaroyo academico, nan orientacion y nan desaroyo personal.

E motibo pa Universidad di Aruba a inicia e programa en colaboracion cu Departamento di Enseñansa y Ministerio di Enseñansa y cu asistencia di Ministerio di Enseñansa, Cultura y Ciencia Hulandes, ta pa motibo cu e porcentahe abou di studiantenan Arubiano cu ta termina nan estudio cu exito den educacion avansa na Hulanda ta reforsa e necesidad pa acerca educacion preparatorio na un otro manera. Den e prome tres añanan e cantidad di inscripcionnan a crece na mas cu 70 estudiante na 2018. Na september venidero e di cuater edicion di e programa exitoso aki lo cuminsa. Na Merca y na Europa pro-



gramanan similar ta existi, cu ta brinda studiantenan e oportunidad pa desaroya nan mes ariba tereno personal y academico en bes di tuma un gap year. Universidad di Aruba ta monitor e calidad y e efecto di e programa a base di evaluacionnan di educacion frecuente, hunto cu encuestanan bou di ex alum-

nonan. E team di educacion ta consisti di un combinacion di docentenan (invita) local y internacional cual ta duna studiantenan e oportunidad pa cera conoci cu educacion y investigacion na e manera cu esaki ta wordo duna na universidadnan y institucionnan pa educacion avansa. Bou guia di e team di docente, par-

ticipantenan di e programa ta haya e oportunidad pa hincan nan propio curriculum den otro, pa percura cu nan ta wordo introduci na topiconan di estudio di nan escogencia. Recientemente e Journal of Environmental Education Research a publica un articulo tocante e investigacion ariba e impacto di e concep-

to didactico di e Academic Foundation Year den e curso di Introduction to Earth & Environment. E publicacion aki a wordo skirbi door di docentenan invita Tobia De Scisciolo y Maarten Eppinga, hunto cu coordinador di e programa Eric Mijts. E enfoko di e investigacion tawata pa haya sa si e modelo didactico di e programa no ta enfatisa solamente adkision di conocimiento, pero tambe motivacion y un sentido di responsabilidad. E resultadonan di e investigacion ta indica cu e modelo didactico ta aporta na un aumento significativo di e responsabilidad social di e studiantenan. E resultadonan di e encuestanan y evaluacionnan ta demostra e impacto positivo di e programa ariba e desaroyo personal y academico di mayoria di e studiantenan. E team di Academic Foundation Year ta prepara pa asisti studiantenan cu ta cambia un desaroyo similar den e añanan venidero. Pa mas informacion, bishita <http://www.ua.aw/academic-foundation-year/of> via afy@ua.aw

Ajax ta mantene momentum di Madrid pa tene presion riba PSV

AMSTERDAM (dutchnews.nl) – Ajax no a mostra niun sintoma di ‘wayaba’ di Champions League, mientras nan a alcansa un victoria 4-0 na cas contra Fortuna Sittard.

Dusan Tadic a habri e anotacion despues di apenas tres minuut, bulando riba un defensa desordena y tabatin e ultimo palabra despues di tironan cada banda di medio tempo di David Neres. Coach Erik ten Hag a bisa NOS cu su ekipo no tabatin problema bolbiendo Eredivisie despues di nan prestacion heroico na Madrid: “Lo por ta un temporada hopi bon, y esey ta nos meta. Ta bayendo bon y nos ta progresando, pero ainda nos tin cu gana trofeo.”

E ekipo di Amsterdam tin chens di cera e gap entre lider PSV na dos punto ora nan hunga nan wega posponi na cas contra PEC Zwolle manan anochi. PSV a labora na un victoria 2-0 contra NAC Breda diasabra, maske a dura te minuut 71 pa substituto Donyell Malen añadi na e gol trepan di Luuk de Jong.



E top dos lo enfrenta dia 31 di maart proximo, den un partido cu lo determina e destinacion di e titulo. Feyenoord ta keda na di tres luga despues di un empate 1-1 na Vitesse Arnhem, pero AZ Alkmaar a perde su chens

di cera e gap mientras nan a hunga un empate sin gol na Zwolle, kende su coach, Jaap Stam, lo move na De Kuip na final di e temporada.

Un caida di sneeuw na Emmen a duna bon suerte na ekipo na cas, kende a haya un punto contra Heracles, cu e cabesaso di Braken cinco minuut for di final. Emmen a keda un punto tras di Zwolle, Fortuna y Excelsior, despues cu e ultimo a wordo saca 1-0 pa VVV Venlo, kende a perde su tres partido di liga previo. Heerenveen a move na e top mita di e tabla ora nan a gana 3-2 na ADO Den Haag, cu e par di Michel Vlap y Sam Lammers un biaha mas dunando e bentaha. Willem II a prevalece den e mesun linea di anotacion contra De Graafschap pa move mas serca di siguridad y laga e Superboeren cuater punto leu di e 15 luga.

E wega diabierna anochi a mira Utrecht y Groningen faya di anota, lagando e banda di Dick Advocaat ainda buscando nan prome victoria na cas di 2019.

Kjeld Nuis a gana 1000m den tempo record mundial



AMSTERDAM (dutchnews.nl) – Skater di velocidad, Kjeld Nuis, a kibra dos record mundial den weekend, mientras Salt Lake City a haci honor na su fama como e arena di mas lihe den mundo.

E dos-biaha campeon Olimpico a gana e mil meter diasabra durante e final di Cup Mundial cu un tempo nobo di 1:06.18. Su compañeronan di ekipo, Thomas Krol y Kai Verbij tambe a cay bou di e record bieu.

Diadomingo, Nuis a kita 0.85 seconde for di e record pa 1500m mientras el a crusa e linea final den 1:40.17, dilanti di Krol, kende atrobe a pone e tempo mas lihe den historia na 1:40.54. Denis Yusev, e anterior record, a caba na di tres luga, pero esey ainda a duna suficiente punto pa bay cu e titulo di Cup Mundial pa di tres biaha consecutivo. Compañero di ekipo di Yusev, Pavel Kuzilnikov, tambe a drenta e buki di record ora el a gana 500m diasabra den un tempo di 33.61 seconde.

Mientras tanto, Suzanne Schulting a bay cu e titulo ‘allaround’ di short-track pa prome biaha den forma dramático, pasando e Sur Koreano, Choi Minyeong den e ultimo lap di e carera final. Schulting tambe a bay cu e titulo mundial den su evento mas fuerte, e 1000m, na Sofia, Bulgaria. Ademas el a haya brons den 500m, pero a wordo descualifica den forma controversial den e semifinal di e 155m despues cu e huesnan a bisa el a pusha un oponente.

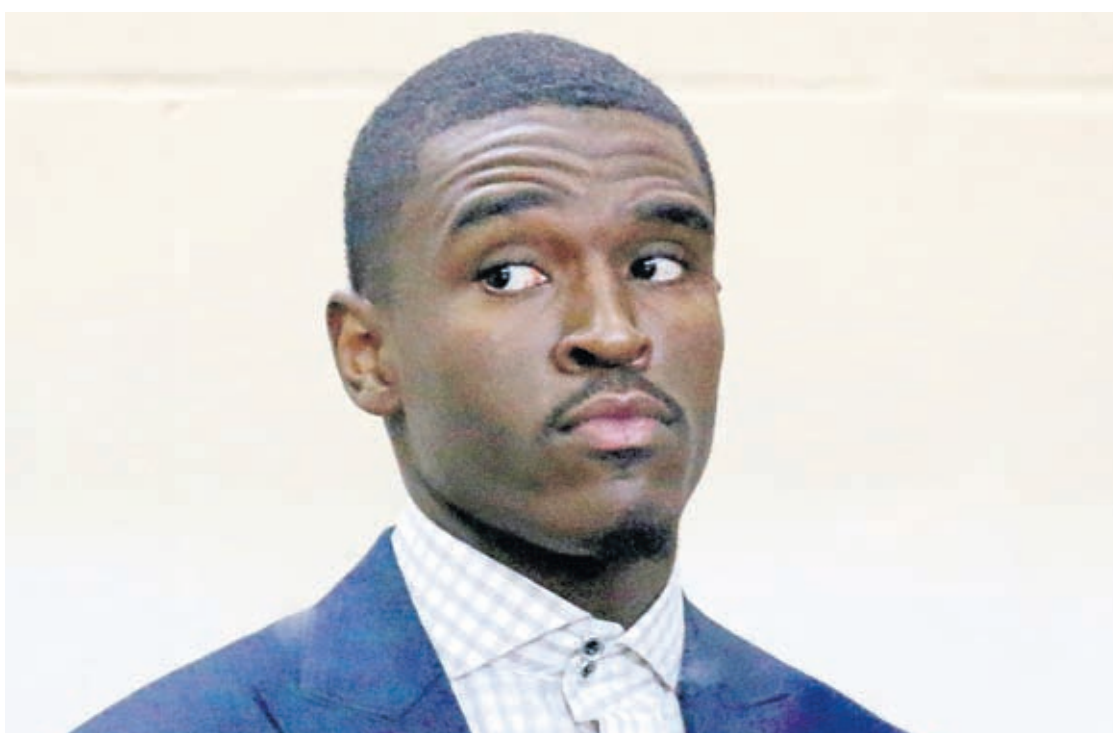
Jabari Bird ta entrega declaracion den caso di abuso domestico

BROOKLINE, Mass. (AP) — Ex-guardia di Boston Celtics, Jabari Bird, ta wardando su sentencia despues di a haci su declaracion den un caso di abuso domestico contra su ex-pareha.

Bird, di 24 aña di edad, a wordo libera bou fianza despues di e audiencia ayera, pendiente di sentencia pa dia 24 di mei proximo.

El a declara suficiente prueba. E declaracion aki no ta un admission di culpabilidad, pero ta reconoce un conviccion probabel durante huicio. Bird a enfrenta varios cargo den e supuesto atake di e muhe na september, incluyendo strangulacion of sofocacion, secuestro, y abuso y golpi cu un arma peligroso. E muhe a bisa den un declaracion lesa na corte cu e violencia a cuminsa ora el a acusa Bird di gañe cu un otro persona.

E muhe a bisa: “E dolor fisico y psicologico cu bo a causa mi lo tormenta mi pa semper.” Bird y e muhe a nenga di duna comentario pafo di corte. E Celtics a intercambia Bird na februari.



Musher Frances liderando Iditarod, pero despues su cachonan a retira

ANCHORAGE, Alaska (AP) — Musher Nicolas Petit a perde un bentaha enorme den e Iditarod Trail Sled Dog Race ayera, ora su team di cacho a nenga di sigui despues cu el a grita un di e animalnan.

Un cacho yama Joey tabata bringa cu otro cacho den e team, y a bula riba dje durante un break na caminda pa e checkpoint di Koyuk, na lama di Bering. “Mi a grita Joey, y tur hende a scucha e grito, y esey no ta pasa”, Petit a bisa e website Iditarod Insider. “Y despues nan no kier a bay mas. Niun caminda. Pues nos a campa akinan.”

Varios musher a pasa ekipo di Petit riba e trail, eliminando su bentaha di cinco ora den e carera. Peter Kaiser di Alaska tabata e prome musher na Koyuk, sigui 11 minuut despues pa e actual campeon, Joar Ulsom di Noruega. E checkpoint ta 827 miya



den e carera di mil miya a traves di Alaska.

PETA, un critico frecuente di e care-

ra, no a duna comentario inmediato ayera. Petit a bisa cu su cachonan ta bon alimenta y no tin ningun problema medico strobando nan di sigui e

carera. “Ta un cos den nan cabes”, el a bisa. “Nos lo mira si un di e ekiponan di cacho cu ta pasando lo lanta nan.”

Pa Petit, ta un otro memoria malo di e pida entre e checkpointnan di Shaktoolik y Koyuk. E tabata comanda e carera aña pasa ora el a Sali for di e trail durante un tormenta y perde e bentaha. El a caba na di dos luga, tras di Ulsom. “Algo tocante e luga aki, huh?” el a reflexiona.

E carera a cuminsa dia 2 di maart na Willow, nort di Anchorage. E curso a traves di e naturalesa salbahe di Alaska ta hiba e musher nan riba dos montaña y e riu Yukon congela, prome cu nan yega e costa peligroso di lama di Bering.

E ganado ta spera di Sali for di ijs di lama y core bou e caya principal di Nome na e linea final, cualkier momento meymey di e siman.

Zidane bek pa coach Real Madrid

MADRID (AP) — Real Madrid a scoge un di su figuranan mas exitoso pa purba caba cu un di su pio crisis. Zinedine Zidane ta bolbe pa coach Real Madrid, e club cu el a lidera na tres titulo di Champions League consecutivo, prome cu a retira nueve luna pasa.

Madrid a anuncia ayera cu Zidane a acepta un oferta pa reemplasa Santiago Solari y a firma un contract te juni 2022 pa purba hiba e club bek na su gloria despues di un temporada desastroso.

E cambio di coach a yega menos cu un siman despues di dos perdida contra Barcelona y un mas contra Ajax – resultadonan cu a elimina e club for di Champions League y Copa del Rey, y virtualmente caba cu su chens di gana e Liga Spaño.

Zidane, kende a gana e Champions League na 2002 hungando cu Madrid, a bisa cu e nunca a duda despues di a ricibi e oferta for di presidente di Madrid, Florentino Perez. “Mi ta stima e club aki, y ora e presidente a yama mi, mi no por a bisa no”, Zidane a bisa.

Zidane a retira no hopi despues cu Madrid a gana e titulo di Champions League ultimo temporada, bisando cu e y e club tabatin mester di un cambio di mando pa sigui cu exito. El a gana nueve titulo den su prome temporada cu Madrid.

Zidane lo ta na mando di e sesion di practica awe, y su prome wega bek lo ta diasabra na e Santiago Bernabeu contra Celta Vigo. Madrid ta tras di e lider, Barcelona, 12 punto cu 11 wega faltando, y ta cinco punto tras di e di dos luga, Atletico Madrid. Ex-coach Solari a hiba e team na un victoria 4-1 na Valladolid diadomingo, y tabata na mando di e practica ayera. E club a bisa cu a ofrece un oportunidad di keda den otro posicion. E ex-hungado di Argentina y Madrid tabata e coach di team B prome cu a tuma over e team principal na october. Solari a lidera Madrid na 22 victoria, 8 perdida y dos empate den tur competencia, y a yuda e team gana e Club World Cup na



december.

Zidane tabata e escogencia unanime den e club, pero tiki a pensa cu e lo acepta bolbe asina lihe despues di dicidi di tuma un break. El a tuma over na januari 2016, y mesora a gana confiansa di e team cu su manera calma y actitud trankil. Ademas di tres titulo di Champions League, el a lidera Madrid na e titulo di Liga Spaño na 2017, e prome pa e club desde 2012. Su otro titulonnan den su prome temporada como coach ta inclui dos cup mundial, dos UEFA Super Cup, y un Super Cup Spaño.

Poco despues cu Zidane a bay, Cristiano Ronaldo a bay cu Juventus, y Madrid a pasa un temporada di altibajo cu a hiba na e perdida humiyante contra Barcelona y Ajax na e Bernabeu.

Jose Mourinho, despedi aña pasa di Manchester United, tabata otro candidato fuerte pa reemplasa Solari despues di su exito cu Madrid den añanan 2010. Otro nombernan inclui tabata Juergen Klopp, Mauricio Pochettino, Joachim Loew y Antonio Conte, kende tabata spera lo tuma over for di Lopetegui.

Pero ta e grandi, Zidane, na mando atrobe. “Nos lo bay traha bek y haci cosnan corecto”, Zidane a bisa. “Nos tin 11 wega pa bay ainda den e liga, y despues nos lo cuminsa pensa pa proximo aña y mas leu.”



RECORDATORIO

Ultimo dia pa paga factura di coriente pa e luna di januari 2019 ta:

DIAHUEBS - 14 maart 2019

POR HACI PAGO NA:

- Tur Banco Comercial
- Tur MFA
- WEB Aruba N.V.
- N.V. ELMAR

EVITA PARA DEN FILA LARGO Y PAGA ONLINE

Por favor menciona e number di cuenta cu ta aparece riba e factura di coriente como descripcion di pago.



523 7100 | customerservice@elmar.aw

Gavin Debevere a gana prome luga den klase Laser 4.7 na Corsou

ORANJESTAD – Recientemente e hoben Regatista Gavin Debevere a triunfa cu prome luga den e klase Laser 4.7 na Corsou.

E hoben Arubiano a atende un clinica intensivo di 4 dia duna pa coach nan di nivel di diferente pais cu a bini specialmente pa e competencia aki. Durante 3 dia largo Gavin a core un total di 12 race den cual e tabata dominante Curacaose jeugd regatta CYC na isla ruman Corsou.

Esaki ta un otro muestra cu nos atletanan di sailing ta den bon desaroyo y poco poco ta logra conquista premionan den competencianan internacional. Esaki ta segun e fuente 297 Sports.



Stichting Tiger Taekwondo Academy a gana varios medaya den Open Panamericano



ORANJESTAD - Recientemente a tuma luga na Republica Dominicana e Open Panamericano.

Aki ta unda cu 7 atleta di Stichting Tiger Taekwondo Academy a participa, caminda cu dos atleta a competi den e clasificacion Panamericano y e otro 5 atletanan a competi den Open Panamericano caminda cu nan ta logra 4 medaya di Oro y 2 medaya di Plata bou di guia di Coach Teofilo Rodriguez. Tambe Taekwondista Daniel Bolonoto ta conquista medaya di Brons y Plata despues di a derota su contrincante di Puerto Rico y Republica Dominicana.

Bolichero Yannick Roos y su scol SCAD a clasifica pa Intercollegiate Team Championships



ORANJESTAD - Recientemente e hoben bolichero Arubano Yannick Roos cu aña pasa a continua su estudio colegial na Merca den combinacion cu su deporte esta Bowling a haci un tremendo papel den e prome rond di e ITC Sectionals diadomingo ultimo. Un di dos luga tabata suficiente pa logra un clasificacion pa e competencia regional. Esaki ta segun e fuente 297 Sports.



Benny Nisbet (PPA):

‘Aruba su producto turistico pa e proximo nivel ta mara na nos mercado di labor’



ORANJESTAD - E ultimo 60 año e formula di 2 y 3 star hotels, Timeshare hotels, All inclusive hotels y condominiums combina cu beach, solo y biento un lista di restaurant, algun SPA a tene e Aruba na halto como e di 6 of 7 destinacion turistico den Caribe!

PPA su pregunta ta.....si e formula aki lo tene nos e siguiente 60 año ?? Nos contesta ta.....nos ta duda y esaki seriamente. Pakico ? Si tene cuenta cu e lista largo di construccion di Hotel den Caribe di cual basta di 4 y 5 star cu un variacion di ‘swimming pool, restaurant diversifica, SPA luhoso etc. etc. y esaki rond Caribe riba tur of mayoria isla cu cual nos tin di competi. Y un diversificacion di e segmento di turismo esta ‘MCI convention tourism’, Golfersdestinations, Health and Wellness etc. y un accento enorme riba historia y cultura

di cada destinacion.

Ta p’esey PPA a sostene y ta sostene e decision pa construi un 5 star hotel na Palm Beach recientemente maske e sitio ta haci nos dolor e ta eleva producto Aruba.

PPA ta PRO un ‘World Trade Center/ Convention Center’ cu lo contribui na Convention Tourism y Business Tourism diversificando nos producto turistico.

P’esey PPA como prome partido desde 2005 ta proyecta pa ofrece Aruba ‘Health & Wellness’ contrario na otro partido cu añanan largo a hari y ridiculisa nos.

Un aspecto importante si analisa e producto turistico di otro destinacion turistico den Caribe ta cu nan a permiti desaroyo turistico na varios sitio riba/rond nan isla creando un movimiento economico dinamico y un impacto economico balansa.

Aruba te na e momento aki a permiti un desaroyo fuera di balans na

solamente parti di Aruba. (historicamente esaki tin su motibo pasobra te den decada 90 e parti pariba esta Grapefield/Seroe Colorado tabata den man di e refineria esta LAGO etc.).

PPA kier accentua mirando e competencia riba otro destinacion turistico....hasta mirando consecuencia di ‘climate change’ rising sea waters’ lo resulta un eror enorme (Big mistake !) pa No hiba un mancho dirigi riba ‘eleva nos producto turistico na un nivel mas halto’ y pa no permiti pa ariba di brug di ta participante den e crecimiento y diversificacion economia aki.

Semper PPA a proyecta:

1. Tene cuenta cu nos Mercado laboral y prepara nos trahado/ estudiante pa por haya un sitio di labor den e mercado laboral.
2. Stimula e Arubiano biba den exterior pa regresa nos isla.
3. Permite minimal entrada di trahado di exterior y nos ta accentua minimal.....

Nos ta dilanti un periodo unda decision y mancho di gobierno lo tin impacto pa hopi año riba e producto Aruba.

Segun PPA Aruba mester hiba un mancho cu incentivo pa stimula pa hotel esta upgrade/eleva nan mes p.e. 2 star pa 3 star y di 3 star pa 4 star. Tambe PPA ta boga pa Aruba yega 3 5 star hotel pero mara na nos Mercado laboral. Tur esaki mara na ‘diversificacion’ esta ‘MCI tourism’, Golfersdestination y Health and Wellness tourism.

Nos mercado di labor !

Si tin proyecto di mas den pipeline e pregunta ta cua lo gobierno mester para ?

- 1...E 5 star na Palmbeach, Noord ?
2. E ‘Port City’/Boutique hotels y Condominiums na Oranjestad ?
3. E condominiums na Noord ?
4. E hotel pariba di aeropuerto ?
5. of e unico proyecto pa ariba di brug e hotel destina na Seroe Colorado ?

Nos Isla di Aruba tin 105.00 habitante. Esunnan cu ta wordo considera e ‘mercado di labor’ ta 56,780 trahado. Di cual 52.400 ta emplea y 4.380 ta sin trabao. Esaki ta sin menciona e 350 cu a perde trabao ultimo lunanan. E cantidad di persona cu No ta den e Mercado di labor ta 33.030 cu ta alumno/estudiante, pensionado, esunnan cu pa malesa No por traha y esunnan cu pa nan escogencia ta scoge pa no traha p.e. ama di cas etc. Tambe lo tin cu no ta traha pa motibo di ‘belasting’ aki gobierno por stimula door di un arreglo unda ta suavisa belasting riba cierto grupo manera pensionado, pareha casa etc.

Nos Mercado di labor tin 7.7% di tra-

hado sin trabou locual ta 4.380 trahado. Locual ta sin e 350 trahado cu ultimo dos luna a perde trabou!!

Fuera di esey lo dura 3 año pa tur e proyecto aki termina y habri.

Nos scolnan ta entrega mas o menos un 800 alumno anualmente cu no ta sigui studia locual ta nifica cu den e proximo 5 año lo tin 4000 trahado extra en busca di trabou. Sin conta algun cien estudiante cu lo regresa dentro di e proximo 5 año.

Cu otro palabra Aruba lo tin un mercado di labor di 9000(e proximo 5 año plus) cu lo ta dispuesto pa drenta Mercado laboral. Lo tin un algun cien trahado cu lo baha cu pensioen creando algun cien cupo di trabou acerca den e Mercado. Tambe lo por stimula Arubiano biba den exterior pa regresa.

Ta cua proyecto gobierno lo mester scoge bou di e circunstancia aki pa para ?

Of nos/PPA lo mester cambia e pregunta.....cu e Mercado di labor disponibel den e proximo 5 año di alrededor di 9000 trahado lo nos no por acomoda un bon porcentahe di e cupo di trabou den sector di Hotel y eventualmente e upgrader ??? Pakico tur e desorden contra un hotel pa ariba di brug ??

Tin suficiente trahado disponibel segun e situacion ta indica.....cualquier Isla cu ta biba di Turismo ta consciente cu semper e industria aki lo rekeri algun cu lo mester ta di exterior. Ta nos departamento(nan) encarga cu control mester proteha nos mercado di labor toch.

P’esey PPA ta convenci cu e horcan di protesta contra UN hotel na Seroe Colorado no ta pa proteha ningun ‘lagadishi y yuwana’ ni ta preocupa cu e calidad di camber y menos ainda e cantidade horcan di argumento ta pa proteha ‘interes economico’ di pabou di brug cu semper ta mira e parti pariba como e ‘sleeping town’ for di unda nan por piki trahado barata na momento cu nan districtonan rond di nan no tin.....anto sin ofrece nan pa paga nan gasto di Transportacion apart (!) y esey nos mester para.... pa ariba di Brug y San Nicolas en particular tambe tin derecho riba progreso.

*** Loke si PPA ta desea pa gobierno cambia e ‘aansluiting’ di nos scolnan mas na nos Mercado laboral. Esey ta un necesidad segun nos informacion for di e propio mercado.

*** Finalmente e cifranan cu nos ta publica ta saca for di e ultimo estadistica/documentonan di gobierno y autoridad riba e tereno aki mes !!

Cu e cifranan aki y un mancho pa stimula Arubiano pa regresa Aruba lo tin 10.000 trahado disponibel durante e proximo 5 año.....mester stop di crea un ‘horcan’ den un glas di awa pasobra ta trata pariba di brug/San Nicolas!!

Fraccion MEP:

‘E deseo di e pueblo Arubano pa su libertad a ser concretisa dia 12 di maart 1983’



ORANJESTAD - Awe 12 di maart ta exactamente 36 aña pasa cu durante e Conferencia di Mesa Rondo (RTC) na Hulanda bao guia di nos libertador Betico Croes a logra corona cu exito e lucha di nos pueblo pa su Status Aparte.

Aruba a inicia e proceso estatal na un manera acelera desde 9 di februari 1971, fecha cu a funda partido MEP, cu e meta primordial pa realisa e anhelo cu pa añanan largo tabata biba bao di nos pueblo. Desde e tempo ey a ser organisa varios cumbre politico pa por convence tanto e politiconan di Hulanda como esunnan di Antias cu e constelacion Antiano no ta un unidad berdadero y no tabata favorece Aruba. Ta den e cuadro aki a acepta den Eilandsraad mocionnan pa manda un delegacion, cu e instruccionnan necesario pa bay negocia na e Conferencia di Mesa Rondo na Hulanda, di dia 7 pa 12 di maart 1983. Nos pais tabata representa pa tur e partidonan politico, gremionan comercial, sindical y clero.

Logronan di RTC 1983

Locual nos a logra exactamente riba un dia manera awe 36 aña pasa ta encera entre otro lo siguiente:

1. Saliendo for di e derecho di autodeterminacion di cada un di e islanan, e conferencia ta acepta e resolucion di Aruba pa haci uzo awor di su derecho di autodeterminacion, door di scoge definitivamente pa independencia, cu mester wordo realisa na aña 1996. E fecha aki lo wordo poni den Statuut. Hulanda lo duna su aporte pa Aruba haya reconocimiento di derecho internacional. Alabes cu prome cu 1996 lo wordo teni un conferencia di evaluacion entre Reino y Aruba, pa eventualmente examina e fecha di independencia di Aruba, den luz di evolucionnan estatal entre e paisnan di Reino.

2. E conferencia ta bay di acuerdo tambe cu Aruba como fase transitorio prome cu independencia ta haya un periodo di 10 aña. Mientras tanto Aruba lo haya un Status Aparte cual ta posicion como pais autonomo den Reino Hulandes a base di Statuut. E status aki lo inicia dia 1 di januari



1986. Tabatin den total 33 punto di conclusion di RTC.

De kogel is door de kerk

Na e Conferencia di Mesa Rondo, e lider y vocero di e delegacion Arubano Betico Croes a acepta e exigencia cu Hulanda a impone, esta cu Aruba mester yena e fecha di Independencia, pero el a percura tambe pa hinca un clausula hopi importante den e acuerdo cual ta un conferencia di evaluacion y cu posibilidad di posponementu di e fecha di independencia

(ex prome minister Nelson Oduber a logra pa schrap e fecha di 1996 for di den Statuut dia 13 di juli 1990!). E logro di Status Aparte a sorprende tur hende, hasta e ex minister presidente di Hulanda Ruud Lubbers, kende na final di e conferencia a expresa “De kogel is door de kerk” y cual ta simbolisa e culminacion di e lucha largo cu Aruba mester a hiba pa yega na e logro di Status Aparte. E acuerdo historico aki a ser firma pa ex premier di Hulanda Ruud Lubbers, ex premier di Antias Don Martina y e lider di pueblo Arubano Betico Croes.

Aruba a bira pais den Reino Hulandes

Despues di a concretisa e deseo di e pueblo Arubano pa su libertad na e RTC, Betico Croes a ser ricibi como un heroe na Aeropuerto Reina Beatrix riba dia 18 di maart 1983. Betico a logra loke otronan no tabata por y kendenan a tuma esaki pa un hazaña imposibel. Hecho ta cu e Status Aparte a ser logra despues di apenas 12 aña di lucha intensivo, esta di 1971 pa 1983! Y ta danki na e logro aki, Aruba a bira pais autonomo den Reino Hulandes y orguyoso di tin su propio gobierno, parlamento, gobernador, Banco Central y moneda propio y propio instrumentonan economico pa por desaroya nos pais. Un pais digno y respetuoso den Reino Hulandes.

Pues laga e dia di awe ta un dia di reflexion pa balora e lucha inmenso cu nos libertador Betico Croes a hiba 36 aña pasa durante e conferencia di mesa rondo y cu a culmina den e realisacion di nos status aparte. e fecha di 12 maart 1983 lo keda marca pa semper den e historia politico y estatal di Aruba.



Parlamentario Endy Croes (MEP):

‘Banda cu Henk Kamp ta ilegal den CAFT awor a perhudica Groningen’

ORANJESTAD - **Parlamentario Endy Croes ta keda para ariba cu Henk Kamp mester tuma honor na su mes y entrega su retiro. Manera Croes a bin ta splica desde december 2018, cu Henk Kamp a wordo nombra como miembro di CAFT contra ley di LAFT.**

Den ley di LAFT articulo 4 lid d ta stipula claramente cu un politico of ex politico no por fomra parti di CAFT. A pesar di e ley aki, Hulanda den mayoria, cu 14 representante den Rijksministerraad contra 3 gevolgmachtig minister cu ta den minoria, a bulldoze e ley y nombra Henk Kamp, un politico di partido VVD, esta e partido di Rutte.

Croes ta sigui bisa desde awor en adelante, tur rapport di CAFT cu drenta parlamento, e lo percura pa kibra nan publicamente den reunionnan publico, unda henter mundo por mira como cu su persona no lo respeta CAFT

tantan cu Kamp ta forma parti di CAFT na un manera ilegal contra nos leynan. Politica ta cuminsa cu respet y momento cu no tin respet pa nos leynan, Croes no lo por tin respet pa CAFT, y lo demostra esaki publicamente den cada reunion.

Recientemente a resulta cu Kamp ta den mas baina. Tweede Kamer unanimamente a aproba un proposicion di Groenlinks y PVDA, pa haci un investigacion profundo mediante un Parlementaire Enquete riba e extraccion di gas na Groningen cu e companianan Shell y Exxonmobiel. NAM ta e Nederlandse Aardolie Maatschappij unda Shell ta 50% doño. Pa mas di 10 aña, habitantenan di Groningen ta bringando pa stop extraccion di gas, como cu Groningen a wordo conmovi cada bes cu temblornan chikito, cual a scheur y kibra masha hopi edificio y tin e habitantenan ta biba den pena y tension. Kamp hustamente desde aña 2013 ta esun cu a pusha pa laga

companianan aki sigui traha, y a ignora henter e pueblo di Groningen. Hulandesnan di Groningen tin masha rabia riba Kamp, kende como minister di Economische Zaken en Klimaat a para banda di comerciantenan multi bionario y a laga e pueblo mes na caya.

Den un rapport di Onderzoekingsraad Voor Veiligheid a caba cu Kamp pasa, y hasta Hoog Leraar UN Groningen a expresa: “Hier had de Minister moeten uitstappen”. Pero Kamp a ignora e rapport aki y a ricibi sosten di Rutte den esaki pa sigui trapa Groningen. Colega di Kamp di VVD, representante di Groningen, Jan Kamminga, a expresa siman pasa cu Kamp, Nam, Shell y Exxon Mobiel ‘willens en weten voor de



economische belang heeft gekozen boven de veiligheid van de mens’. Croes kier ilustra cu e caso aki con sin gevoel y sinberguensa Kamp ta, y ta wordo sosteni pa Rijksministerraad den esaki. Mi ta contento cu investigacion mediante enquete Parlamen-

tario lo bin riba e tema aki, pa asina muestra e rol di Kamp y pueblo haya sa ta cu ken nos mester deal den CAFT, esta un Kamp ilegal. Croes ta termina bisando, duna honor y respet na bo mes y respeta leynan di Aruba. Henk Kamp, entrega bo retiro.

Partido MEP:

‘Segun Eman, Paul Croes a stroba AVP di sigui haci campaña deshonesto’



ORANJESTAD - **Mike Eman, despues di e veredicto di Paul Croes – na unda cu hues a declara Paul Croes culpabel di corrupcion– a admiti publicamente cu e forma cu su partido AVP a hiba su campananan electoral, no por continua.**

Pa e motibo aki e lider di AVP, kende a defrauda su 8 mil votadonan door di bay cera su curpa y no representa nan den Parlamento, awo kier reuni cu nan urgentemente pa asina nan busca e manera pa hiba un campaña electoral diferente. Cual ta algo hopi dificil y por bisa te

hasta imposibel pa e partido berde pasobra semper nan a hiba campananan electoral miyonario.

Loke cu Mike Eman mester na prome luga ta pidi nos pueblo disculpa pa e ofensa grandi y e berguensa cu e y su ministernan ta pone Aruba pasa aden. Y na di dos luga, Eman tambe mester entrega su mes na investigacion pa cu e caso di Paul Croes. Prome como lider kende tabata sa loke Paul Croes tabata haciendo, y tambe pa a permiti e berguensa aki pasa den su partido.

Continuacion riba Pag. 24




Serlimar Sui Generis

ta informa tur cliente

▼

E schedule residencial en conexion cu **dialuna dia di celebracion di **18 di maart 2019** ta lo siguiente:**

19 MAART • RUTA DI DIALUNA

20 MAART • RUTA DI DIAMARS

21 MAART • RUTA DI DIARANZON

22 MAART • RUTA DI DIAHUEBS

23 MAART • RUTA DI DIABIerna



Serlimar




Partido MEP:

‘Segun Eman, Paul Croes a stroba AVP di sigui haci campaña deshonesto’

Continuacion di Pag. 23

Eman tabata na altura di loke cu su minister Paul Croes tabata haciendo. Mas ainda, secretaria di Consejo di Minister di AVP, Nicole Hoevertz tambe tabata sa di e ‘Toko’ di Croes, sinembargo, niun di dos a haci denuncia contra Croes, pero a laga nan minister continua den su actonan ilegal.

Segun nosCodigo Penal, tur hende cu tin conocimiento di un caso penal ta obliga pa haci denuncia. Mirando contenido di e procesverbaal den e caso di Croes cu na 2015, na 2 ocasion secretaria di Consejo di Minister Nicole Hoevertz a declara cu el a papia cu Paul riba e negoshi di tur e ‘ontheffingen’. Como hefe di Hoevertz, Eman mes lo mester a manda Hoevertz pa hala Croes— kende tambe ta hefe di Hoevertz— na su horea y e ex minister cu tur consecuencia no a haci caso, y awo e berguensa

ta cay riba nos pueblo.

Aki claramente por realiza un biaha mas e falta di liderazgo di Mike Eman. Si tabata tin algo pa ‘reclama’, ta e como Minister President, cu mester cuida integridad di su ministernan, mester a haci e trabou sushi aki y no manda un ambtenaar haci su trabou p’e. Eman, cu su falta di liderazgo, a pone e mes hunto cu Hoevertz como culpabel, y awo e pregunta ta keda, ki dia ta cuminsa investiga Eman y Hoevertz segun nosCodigo Penal?

Un investigacion lo ‘incrimina’ Mike Eman den e caso IBIS, pasobra ya for di 2015 e tabata sa di e negoshi cu permisonan di Paul. Pasobra Eman tabata sa di e negoshi aki y no a duna aangifte, loke pa ley e ta obliga pa haci.

Mirando awor e declaracion di Eman, cu caso IBIS

lo stroba politiconan di AVP di recauda fondo, ta implica cu Mike ta ‘sostene’ e echanan di Paul Croes, unda e ta bisa hasta cu e ta preocupa con lo bay haci un campaña sin placa of un campaña chikito y honesto, manera tur otro partido politico ta haci. Eman awo ta acusa Paul Croes di a strob’e di hiba un campaña deshonesto y ta man na cabes y yamando su votadonan pa duna auxilio.

Mirando con Eman, cu su declaracion a incrimina su mes, no ta husto cu e ta colga Paul so, mientras e tabata sa for di 2015 caba loke su minister tabata haciendo. Eman ta sigui defende e manera di colecta placa aki pa campaña electoral. Esaki claramente ta indica cu Eman tambe ta aden. Ta imperativo un investigacion di e rol di Eman como Minister President y lider di AVP. Mike ‘je stond erbij en keek ernaar’, acaso bo mester a sacrifica Paul pasobra su fam ta Croes?

IBiSA buscando voluntario pa Aruba International Half Marathon

ORANJESTAD - Bo kier forma parti di e team di Boluntario di IBiSA? Ata aki bo oportunidad.

IBiSA pa e di 34 aña consecutivo ta organisando e Aruba Int’l Half Marathon. E evento deportivo aki ta trece un cantidad di 800 pa 1000 persona riba pia; entre nan hoben, hende grandi, atleta local y internacional.

Durante e evento aki IBiSA tin cooperacion di Polis, Brandweer, personal di IBiSA, Cruz Cora, ambulance y voluntario.

Pa e motibo aki, IBiSA ta buscando voluntario pa asisti durante e evento di AIHM cu ta tuma luga dia 24 di

maart proximo. Salida ta bay ta pa 5:30 di mainta for di Joe Laveist Sportpark. Esunnan cu pone nan mes como voluntario lo haya ora specifico pa presenta y na unda. E tareanan ta, entre otro, para na Waterpost, para pa indica e coredonan na algun seccion di ruta y na final di e careda.

IBiSA lo invita tur persona cu ta voluntario pa un reunion pa duna splicacion mas amplio di e tareanan pa tur cos bay mas eficiente y sigur.

Esunnan cu ta interesa por yama na IBiSA 582-4987, por mail schoolsportibisa@gmail.com of por inbox nos a traves di nos Facebook IBiSA Aruba.



Resamento na e monumento di Inmaculada Curason di Maria



SANTA CRUZ – Grupo di Oracion di Inmaculada Curason di Maria ta recorda tur devotonan di Mama Maria cu mañan, diaranson dia 13 di maart ta reuni pa oracion.

Nos lo reuni pa 6or di atardi na e monumento di Inmaculada Curason di Maria na Sta. Cruz, oracion pa 1 ora. Ta invita tur hende pa bin resa Santo Rosario. Diaranson ta resa Misterio Glorioso, resa oracion special 11 maart 2019 y canta na honor di Inmaculada Curason di Mama Maria, despues tin misa pa 7or pa cera e dia di Señor.

Tin buki di oracion fl.5. special pa resa na e monumento di Inmaculada Curason Maria cu ta tur luna riba e mesun fecha. Tur hende a bon bini.



Nobena na honor di San Hose



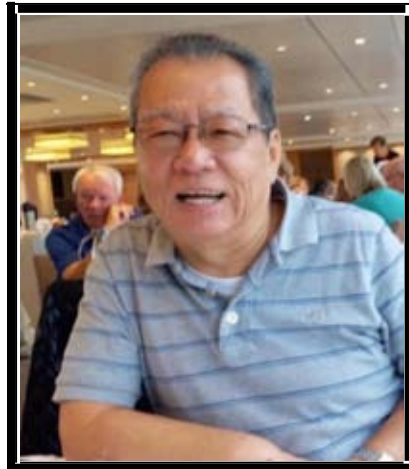
DAKOTA - Ken ta San Hose? San Hose ta Tata di Hesus, Esposo di Maria, Patriarca y Protector di Santa Iglesia Universal.

P'esey Parokia di La Birgen di Fatima ta tene un nobena na honor di San Hose, cual a cuminsa den weekend, y despues ta sigui henter siman pa 6:15pm. Cu excepcion di diabierna dia 15 di maart; despues di misa di 7or di anochi, pa motibo di caminda di cruz, y diadomingo 17 lo ta pa 5:15pm y diasabra 16 y dialuna 18 e ora lo ta 6:15pm.

San Hose su fiesta ta ser celebra cu un Santo Sacrificio di Misa Solem riba diamars 19 di maart pa 7or di anochi na Misa La Birgen di Fatima Dakota. Ta invita tur devoto y pueblo di Aruba en general pa asisti sin falta na e nobena y e fiesta na honor di San Hose, e ehempel famoso di Santidad.



Cu hopi tristesa na nos curason pero agradecido pa loke e la nifica pa nos, nos ta anuncia fayecimento di



Tjin Fong Tjin

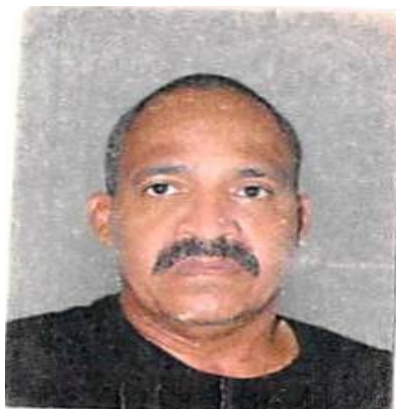
Mihor conoci como: Johnson
Na bida propietario di Johnsons Supermarket

Dia y ora di condolencia y entierio lo wordo anuncia despues.



“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23

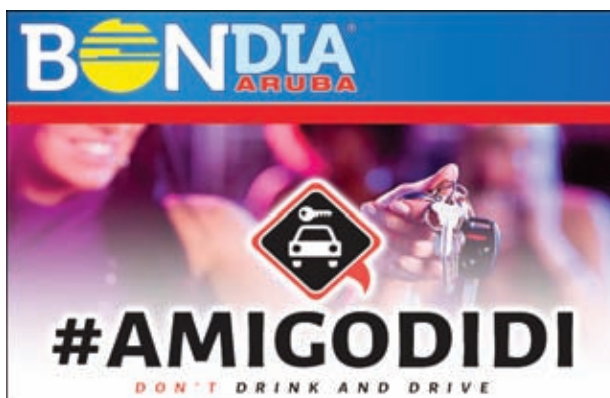
A fayece:



Roland Crispino Eckmeyer

*25-10-1960 - †09-03-2019

Acto di entierio lo wordo anuncia despues!



“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23

A fayece:



**Virginia Bernardina
Hernandez-Concencion**

*20-05-1919 - †06-03-2019

Na number di su:

Casa: Marciano Hernandez
Yiunan: Luis G. y esposa Luz S. Hernandez
Marciano G. Hernandez y pareha Swinda R. Dijkhoff
Nietonan: Samir, Mario, Joshua, Cristian Bryan, Robinson
Nietanan: Zhamira, Marcienny
Bisanieta: Elise, Sara, Shaily, Amiyah

Famia na Curacao, Hulanda, Merca, Venezuela, Colombia y St. Lucia

Amigo cerca di famia: Jimmy y Sandra Koolman

Acto di despedida ta tuma lugar diaranson 13 di maart 2019 di 2or pa 4or di atardi na Aurora Funeral Home, sigi pa acto di cremación.



Met heel veel verdriet maken wij het overlijden bekend van onze geliefde, dierbare en onvergetelijke echtgenoot, stiefvader en broer.

Rob Drost

Helga Drost-Schönig
Hans-jürgen, Olaf en Birgit Dose
Annemarie Broersen
Ruud Drost en Anita Lammers
Rob en Karin Drost
Annemarie en John Groenewoud

Gelieve geen rouwbeklag aan huis.

De uitvaartdienst vindt plaats op Zaterdag 16 maart 2019 van 14.00-16.00 uur in de Aula van Royal Aurora Cumana# 76, Oranjestad- Aruba.



“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23

Cu dolor na nos curason pero conforme cu
boluntad di Señor, nos ta kier anuncia
fayecimento di nos difunto stima:



Elma Gonzalez
*12-10-1954 - †05-03-2019

Na number di su:

Yiunan: Monica Gonzalez y esposo William
Janeth Millan
Vivian Millan

Nieto(a)nan: Jorge Manuel, Sofia, Sebastian,
Thaliana

Ruman: Marina Trina, Sadia, Lucy, Paola,
Paolo Jorge, Marcos, Juancarlos, †Jairo
Arlemir

Bon amigonan: Alex Croes y Angela Maria
Croes

Swa y cuñanan: Carolina, Sandra,
Jhonathan, Garcia

Primo(a)nan, amigo y conocirnan,
bisiñanan, famia de Veer.

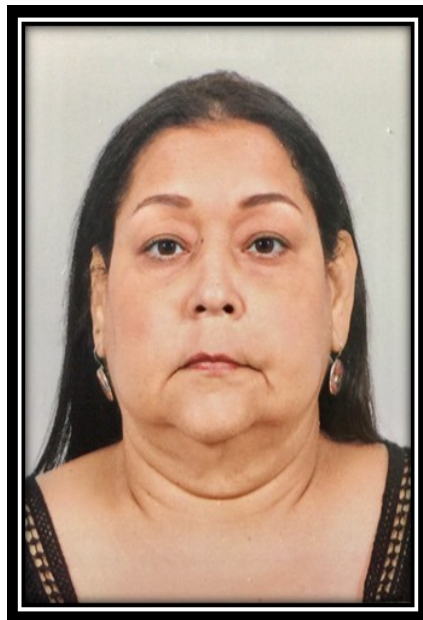
Demas famia na Aruba y Colombia.

Ta invita pa cto di condolencia y despedida
cual o tuma lugar na Aurora Funeral Home
diamars 12 di maart 2019 di 2or pa 4or di
atardi. Cremacion lo tuma lugar den ceno
familiar.

Disculpa nos si den nos tristesa nos por a
lubida algun famia of conocir.



Cu hopi tristesa den nos curason pero agradecido
pa loke e la nifica pa nos, nos ta anuncia
fayecimento di:



Evelyne Rainelda Kelly De-Freitas
Miho conoci como: ‘Raiza’
*25-08-1963 - †10-03-2019

Dia y ora di condolencia y despedida lo wordo
anuncia despues.



Semper bo kier pa bo Mama t’eynan
Maske cuanto su edad avansa
Bo ta pidi: Lag’e sigui biba Señor,
Pasobra bo ta stime
Ma ora edad trece fatiga y dolor y su
Curpa ta keda cansa.
Bo ta roga na Dios: “porfavor bin tume,
pasobra bo ta stime”

Cu inmenso tristeza Sabrine, Michael y
Eugene ta participa cu a fayece
Cristianamente nan mama:



Sra. Vda. Gicela Wilda
Montesant-Odor

Miho conoci como ‘Wilda’
*31-08-1933 - †10-03-2019

Acto di entierro lo wordo anuncia despues



“ SEÑOR ta mi Wardador,
Mi n' tin falta di nada.
Den kunuku di yerba berde,
E ta pone mi sosega.
E ta hiba mi na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa.”

Conforme cu boluntad di Dios, nos ta
anuncia fayecimento di nos tata, welo,
bisawelo, ruman, omo, primo y comper:



Sr. Juan Thiel

Miho conoci como ‘Papa Juan’
* 18 - 09 - 1935 - † 09 - 03 - 2019
Ex empleado di WEB

Acto di entierro lo wordo anuncia despues



Laga tur loke ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda
ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atras ta bunita y
Laga esakinan termina den bunita

Cu inmenso tristeza den nos curason pero
agradecido pa tur loke nos a comparti cune,
nos ta anuncia fayecimento cristianamente di:



GILBERT ARTHUR
TROMP

miho conoci como ‘Hubert’ of ‘Jey Jey’
* 5-3-1957 - †10-3-2019

Acto di entierro lo wordo anuncia despues

FOR ALL YOUR FLYER
DISTRIBUTIONS



Call: 582-7800
email: accounting@cspnv.com



Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555

www.lottoaruba.com

Resultado di Sorteo 11 Mar 2019 Anochi

CATACHI
Sorteo # 6729
6609
5406
5208
BIG 4
Sorteo # 5773
8894
1OFF
Sorteo # 478
8205
ZODIAC
Sorteo # 4532
6771
Aquario
KORSOU
Sorteo # 2347
0201
7131
1784

LOTTO 5	
Sorteo #	Joker Letter
0 x Jackpot	
0 x Match 4+	
0 x Match 4	
0 x Afl. 12,00	330.000,-

LOTTO DI DIA	02-09-17-20-23
Sorteo # 4703	Proximo Jackpot
0 x Jackpot	
8 x Match 4	54.000,-
98 x Afl. 8,00	

MINI MEGA	
Sorteo #	Mega Ball
0 x Jackpot	
0 x match 4	
0 x Afl. 500,00	
0 x Afl. 50,00	
0 x Afl. 15,00	500.000,-

MINI MEGA PLUS	Afl. 655.000,-
-----------------------	-----------------------



DIARIO

8467-5647-9007

SUPER 4

7035

FLAMINGO

5253-1845-7790

Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555

www.lottoaruba.com

Resultado di Sorteo 11 Mar 2019 Merdia

CATACHI
Sorteo # 2501
5501
0360
0285
BIG 4
Sorteo # 2501
3434
1OFF
Sorteo # 557
5333
ZODIAC
Sorteo # 2501
4056
Aries

LOTTO 5	
Sorteo #	Joker Letter
0 x Jackpot	
0 x Match 4+	
0 x Match 4	
0 x Afl. 12,00	330.000,-

LOTTO DI DIA	
Sorteo #	Proximo Jackpot
0 x Jackpot	
0 x Match 4	53.000,-
0 x Afl. 8,00	

MINI MEGA	
Sorteo #	Mega Ball
0 x Jackpot	
0 x match 4	
0 x Afl. 500,00	
0 x Afl. 50,00	
0 x Afl. 15,00	500.000,-

MINI MEGA PLUS	Afl. 655.000,-
-----------------------	-----------------------



Aries

Haci e yamada telefonico ey. Den bo bida amoroso ta surgi un encuentro feliz. Number: 21, 26, 34 40.



Tauro

Lo bo haya loke bo tabata busca den un proceso di rectificacion di eror. Number: 20, 25, 33 39.



Geminis

Un cambio den bo bida amoroso? No haci pura, pensa un tiki mas. Sali for di e rutina, riba tur cos na ora di intimidad. Number: 19, 24, 32 38.



Cancer

Esaki lo ta un comienso nobo. Sigui bo ge-voel y perdona un fout. Lo bo biba un romance. Number: 18, 23, 31 37.



Leo

Actua di forma dicidido. Bo ta responsabel di bo propio bida. Si comete un fout, lo ta bo propio culpa. Number: 17, 22, 30 36.



Virgo

Lo bo haya un cambio den bo realidad. Bo ta den un coriente di conquista y amor. Number: 16, 21, 29 35.



Libra

Bo ta sali di un duda amoroso. No laga bo mes influencia pa un sentimento negativo. Number: 15, 20, 28 y 34.



Scorpio

Un les den amor. Siña di un experiencia. Modifica bo caracter. Siña di bo experiencia. Number: 14, 19, 27 33.



Sagitario

A pasa algo cu bo no a gusta? Papia, rasona y tuma accion. Actua cu tactica y inteligencia pa bo no ta den un triangulo amoroso. Number: 13, 18, 26 32.



Capricornio

Ta pasando algo inespera. E persona stima ey lo sigui cu bo. Tin cambianan faborabel cu lo yuda bo. Number: 12, 17, 25 31.



Aquario

Ta surgi un situacion nobo. Facilmente bo por wordo involvi den un situacion delicado den bo bida sentimental causa pa accionnan imprudente. Number: 23, 28, 36 44.



Pisces

Lo bo comete erornan si bo actua di un forma imprudente. Sigui bo curason y acudi na e luga ey cu bo ta pensando. Number: 22, 27, 35 43.



Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

FADA

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

FAVI

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

FEPO

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

Fundacion Hende

Muhe den dificultad
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19 Aruba

297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999

Ned Rode Kruis

Perdo Gallegostraat 14 Aruba

297-588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17 B Aruba

297-588-9591

www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081

A1 Taxi Services Aruba

Italiestraat 50 lokaal 7
Tel: 587-8850

Tel: 280-2828

Whatsapp: 592-7024

E-mail: a1taxiservices.

aruba@hotmail.com

Mobility Equipment Hire

Tel: 568 5165

Dokter na warda



Oranjestad

Hospital
7:00 pm / 10:00 pm

San Nicolas

IMSAN
24 ora

Botica na warda

Eagle
Tel. 587 9011

San Nicolas:
Centro Medico Tel. 584 5794

SERVICIO DI TAXI

Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.

Pos Abao #41

P.O.Box 723 Aruba

Tel: 582-2116 / 582-2010

Fax: 583-6988

Taxi Adres Service (24h)

L.G. Smith Blvd. #234

Oranjestad Aruba

Tel: 587-5900

Fax: 587-1928

E-Mail: tas@setarnet.aw



Schedule march 2019

		ARR	DEPT	BERTH	
THU	07	MSC DIVINA	07.00	14.00	B
		SERENADE OF THE SEAS	08.00	23.59	C
FRI	08	BALMORAL	13.30	20.00	C
SAT	09	AIDAperla	08.00	18.00	B
SUN	10				
MON	11	CARNIVAL SUNSHINE	13.00	22.00	C
TUE	12	MARELLA EXPLORER	08.00	23.00	C
WED	13	MONARCH	06.30	15.30	B
		MEIN SCHIFF 5	07.30	19.00	C
		ZUIDERDAM	13.00	23.00	I
THU	14	CARNIVAL HORIZON	08:00	16:00	C

EMERGENCIA

911

POLIS	
Oranjestad	100
San Nicolas	104
Santa Cruz	105
Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulance	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560

UTILIDAD

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

FUNERARIA

Aurora	588-6699
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888
Royal Funeral H.	586-4444

Centrale Bank van Aruba Daily Exchange Rates - 03/11/2019



CENTRALE BANK VAN ARUBA

Currency ¹	Buying from Public ²	Buying from Public ³	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG1 ⁴	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.30	1.32	1.34
CHF	176.26	176.98	177.78
GBP	2.24	2.29	2.35
JPY	158.71	160.16	161.77
EUR	198.35	200.16	202.17
DKK	25.84	26.56	27.36
NOK	19.47	20.19	20.99
SEK	17.89	18.61	19.41

For amounts up to Afl. 100,000

Pronostico di Tempo



Tempo:

Levemente te parcialmente nubia cu chens pa un awasero pasahero.

Temperatura maximo 31 grado Celsius temperatura minimo 26 grado Celsius.

Bahada di solo : 6:50pm subida di solo : 6:49am.

Biento:

Moderate te basta fuerte for di generalmente direccion oost; forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo) den dia fuerte te posiblemente duro den rafaga; forsa 6 te 7 (40 to 61 km/hr, 22 to 33 nudo).

Situacion general di tempo:

Den proximo 24 ora, extension di un area di presion halto cu centro riba oceano Atlantico lo domina tempo den region local, manteniendo esaki generalmente seco. Sinembargo, den oranan di marduga y mainta humedad den nivelnan mas abou por bira suficiente pa induci localmente un awasero pasahero.

Condicion di lama:

Olanan di lama lo ta for di direccion oost cu haltura di 5 te localmente 8 pia. Ta pidi ocupantenan di boto chikito pa tene cautela riba lama habri. Un aviso pa boto chikito ta na vigor te mañan diamars mainta 6'or pa e partinan oost, noordoost te noordwest di nos costanan.

AVP ta reuni pa convoca un manifestacion nacional



ORANJESTAD - Pa diamars anochi partido AVP ta invitando su dirigentenan di bario y activistanan pa delibera riba e convocacion di un manifestacion nacional contra gobierno y pa para e desaroyo doloroso cu e ta creando na Aruba.

Pueblo ya mas no por soporta e medidanan di e gobierno y awor tin un otro cantidad di medida den preparacion cu practicamente ta un otro redoblacion di BBO. Pues un redoblacion riba redoblacion mientras cu CAFT ta muestra cu gastonan di gobierno a subi cu mas di 100 miyon florin.

Pueblo ta pagando pa un grupito di privilegiadonan di gobernacion Evelyn Wever Croes cu ta abusando di poder.

E momento a yega pa para e desaroyo aki. Esaki ta e sentimiento general na Aruba y cerca partido AVP, cu tur dia ta topa ciudadanonan den nos pais cu no por carga e peso di costo di bida mas.

Lider di AVP, mr. Mike Eman, a confirma cu e reunion aki, cu activistanan y dirigentenan di bario di AVP, lo tuma lugar diamars 12 di maart cuminsando for di 7'or di anochi na Cas di Partido. E reunion lo a tuma lugar siman pasa, pero a wordo posponi

pa entiero di un baluarte di partido, Eric Agunbero, cu ta tuma lugar dialuna mainta na Dakota. Diamars e partido lo ta riba su programa regular bek y a pone e reunion aki como punto di urgencia.

AVP como e partido mas grandi di Aruba ta yama na momento husto aki di pena den pueblo pa sali uni cu Pueblo pa para e desaroyo aki. Fecha di e manifestacion nacional aki cu pueblo ta clamando pe basta tempo caba ta bay wordo determina den dialogo cu activistanan y dirigentenan di bario diamars awor, e lider di AVP a confirma.

E lider di AVP, mr. Mike Eman a expresa, "e paraiso pa e grupito di privilegiadonan di e gobierno aki ta wordo construi riba creacion di un fierno pa pueblo". Un sufrimiento cu por wordo sinti y mira den cada skina di nos pais, e a enfatisa. Gobierno no tin un vision of mision pa Aruba, pero ta unicamente buscando probecho pa un grupito cerca di nan. Mientrastanto tur rond den comunidad por sinti cu hopi otro sector di e pais ta den incertidumbre y sumamente disgusta cu tur e daño cu e gobierno aki ta causando na Aruba y na e pueblo.

LIKE US ON
facebook
Facebook.com/bondianoticia

50 Caribbean Cinemas
Años. Years. Années.
MEGAPLEX 8
The only theater in Aruba with all stadium seating!
caribbeancinemas.com f Caribbean Cinemas Aruba

MARCH 7 - 13

	CAPTAIN MARVEL BRIE LARSON SAMUEL L. JACKSON WITH SPANISH SUBTITLES MONTHU 5:30 8:10 FRI 5:30 8:10 10:50 SAT 2:50 5:30 8:10 10:50 SUN 2:50 5:30 8:10 PG-13
	WE DIE YOUNG JEAN-CLAUDE VAN DAMME ELIJAH RODRIGUEZ MONTHU 5:20 7:35 9:30 FRI 5:20 7:35 9:30 11:35 SAT 1:10 3:15 5:20 7:35 9:30 11:35 SUN 1:10 3:15 5:20 7:35 9:30 R
	HOW TO TRAIN YOUR DRAGON: THE HIDDEN WORLD WITH SPANISH SUBTITLES MONTHU 4:15 6:30 8:45 FRI 4:15 6:30 8:45 11:00 SAT 2:00 4:15 6:30 8:45 11:00 SUN 2:00 4:15 6:30 8:45 PG
	ALITA: BATTLE ANGEL WITH SPANISH SUBTITLES MONTHU & SUN 4:00 9:10 FRI/SAT 4:00 9:10 11:45 PG-13
	WHAT MEN WANT WITH SPANISH SUBTITLES MON/FRI 6:35 SAT/SUN 1:25 6:35 R
	A MADEA FAMILY FUNERAL TYLER PERRY CASSI DAVIS MON/WED 7:00 • THU/FRI 4:35 7:00 9:25 SAT/SUN 2:20 7:00 PG-13

OPENING MARCH 14:
LOS DOMIRRIQUEÑOS 2, WONDER PARK, CAPTIVE STATE,
FIVE FEET APART, THE MUSTANG

Palm Beach Plaza Aruba | 586.0074 | THE MAGIC OF THE MOVIES ON YOUR MOBILE DEVICE
Download on the App Store | GET IT ON Google Play

S.V. Sportboys cu fiesta bailabel en conexion cu Dia di Himno y Bandera

ORANJESTAD - En conexion cu nos gran celebracion di Dia di Himno y Bandera, S.V. Sportboys ta invita un y tur pa pasa un rato agradabel na unda lo bay tin fiesta bailabel.

E fiesta bailabel lo tuma lugar diasabra 16 di maart cuminsando for di 9'or di anochi pa 1'or di marduga.

Musica lo ta den man BADU y Wilbert Begaran cu su Valenato.

Pa solamente 5 florin bin baila y pasa un rato alegre na Sportboys Club situa na Angochi.

Yega un, yega tur pa nos cuminsa nos weekend di Himno y Bandera. Nos ta topa!



Manager di siguridad ta bisa Tesla a spiona su empleadonan



ESTADONAN UNI (TheVerge) – E di dos ex-empleado di Tesla a entrega un denuncia oficial cu e Securities and Exchange Commission (SEC), revelando cu e compania a spiona su empleadonan ilegalmente. Ex- lider di siguridad global, Sean Gouthro, a entrega e tip dia 24 di Januari, segun abogado di ‘whistleblower’, Stuart Meissner.

Gouthro tambe por supuestamente confirma cu Tesla a interferi cu investigacionnan interno tocante e supuesto

robo di \$37 milyon di materia prima na e Gigafactory, y a faya di revela esaki y otro actividad ilegal na autoridadnan y accionistanan, Meissner a bisa ayera.

Meissner a bisa cu e tip di Gouthro ta duna sosten na e relato di Karl Hansen, un otro ex- miembro di ekipo di siguridad di Tesla y cliente di Meissner. Hansen a haci un denuncia augustus ultimo, cu a bisa cu Tesla a instala ‘ekipo di router specialisa den su Gigafactory na Nevada, diseña pa captura comunicacion di celular di empleadonan y/of

ricibi data di celular.” Hansen tambe a declara cu su team a haya evidencia di un ring di ‘trafico di droga substancial’ na e Gigafactory, como tambe e robo di un cantidad grandi di materia prima, pero cu Tesla a ‘duna instruccion pa no reporta e robonan na autoridad legal externo’.

Un vocero di Tesla a desmentí e declaracion di Gouthro. “Manera e declaracionnan di otro clientenan di sr. Meissner, e declaracion di sr. Gouthro no ta berdad y ta sensacionalisa, cu unico intencion di haya atencion di media.

Pa varios siman prome cu e revelacion di awe, sr. Meissner ta bendiendo e storia aki agresivamente na medianan di comunicacion”, e vocero a bisa.

Tesla a despedi Gouthro na Januari despues di un tiki mas cu un año cu e compania, segun e vocero. El a wordo ‘despedi pa mal prestacion, incluyendo fayto repetidamente di demostra y compromete e miho practicanan den industria di siguridad’. Tesla tambe a bisa cu un compania di cumplimento a entrevista Gouthro na augustus y september 2018 ‘como parti di un investigacion interno riba e mesun asuntunan cu e ta revelando awo’ pero a bisa cu e ‘no a menciona ningun di e preocupacionnan cu e ta trece cerca medianan di comunicacion’.

Hansen tambe a bisa año pasa cu Tesla a spiona ilegalmente Martin Tripp, un otro ex- empleado cu a haci denuncia (y ex cliente di Meissner). Tripp a bisa juni ultimo cu Tesla tabata pone bateria dañá den su Model 3. Tesla a demanda Tripp pa supuestamente hack su sistema interno y horta gigabyte di data, y pa disemina secreto di industria na terceros. Tripp a

demanda bek, pa defamacion. E caso ta andando.

Gouthro tin un otro conexcion cu storia di Tripp. E mesun dia cu Tesla a haci su denuncia, Gouthro – den su rol di manager di siguridad – a yama polis y bisa cu Tesla a ricibi un tip di un amiga di Tripp kende a bisa cu e tabata na caminda pa tira Tesla cu arma di candela, segun un reporte di e Storey County Sheriff’s Office.

Ora e Sheriff’s department a yega Gigafactory, nan a topa Gouthro, kende a bisa cu Tesla ‘por a confirma e informacion tocante Tripp ta arma’ segun e reporte di polis. E agentenan a logra haya Tripp riba telefon, y el a bay di acuerdo pa un encuentro. Ora nan a topa Tripp, e tabata ‘visiblemente sacudi y na yoramento’. El a muestra e agentenan email cu el a intercambia cu Elon Musk (cual despues el a manda na un cantidad di noticiero) unda e CEO di Tesla a yam’e un ‘ser humano horibel’ door di a ‘frame’ e compania.

Na final, e agentenan a determina cu no tabatin menasa. Tesla a bisa cu nunca a ricibi e nomber di e supuesto amiga di Tripp cu a duna e tip.

Klobuchar kier cobra impuesto riba ganashi di data di usuario

ESTADONAN UNI (TheVerge) – Senador di Minnesota y candidato presidencial, Amy Klobuchar, a flota e idea di cobra impuesto cerca companianan tecnologico ora nan saca ganashi di data di usuario.

Plataformanan manera Facebook ‘ta uza nos, y nos ta nan mercancia, y nos no ta haya nada p’e’, Klobuchar a bisa ayera durante un entrevista na SXSW cu Kara Swisher di Recode. “Ora nan bende nos data na un tercero, well, por ta nan mester bisa nos pa nos cobra un tipo di impuesto riba dje.”

Klobuchar a reconoce cu e tabata simplemente explorando un opcion, no entregando un prescripcion di politica de-taya. Y e idea no ta ni cerca di e popularidad di pasa legislacion di privacidad of haci e politica di anticonfianza mas fuerte, dos area cu Klobuchar tambe a enfatisa – bisando cu e tabata kier scrutinisa si com-

panianan manera Facebook, Amazon, y Google a suprimi competencia. Pero el a bisa cu un problema grandi den sector tecnologico tabata cu ‘nos a pensa, oh, mi por pone mi cosnan eyriba y ta ok, y nan ta ganando placa cu nos’.

El a compara companianan di tecnologia uzando data di consumidor na companianan uzando infraestructura publico. “Si bo bay den un truck, si bo manda bo cosnan riba un rail, bo mester paga pa e caminda y bo mester paga pa e rail. Y talbes tin un manera nos por haci esey cu set grandi di data, ora [compania tecnologico] ta uza esaki of ora nan bende”, el a bisa. “Pasobra si no, nos ta djis wordo uza, toch?”

Haci e idea aki un realidad lo ta complica – lo rekeri determina kico ta conta como data di consumidor cu mester paga impuesto, ki sorto di comparticion di data lo mester haya un impuesto, y ki companianan mester paga

esaki. Klobuchar a bisa cu e no kier inhibi innovacion, y a sugeri cu e regla aplica unicamente na ‘plataforma grandi, no startup’.

Na Merca, Klobuchar ta e prome candidato presidencial

di 2020 cu ta propone un impuesto asina. Pero varios otro candidato a core cu e promesa di controla plataforma grandi di tecnologia. Ayera, e competido di Klobuchar, Elizabeth Warren, a revela un plan pa designa algun compa-

nia como ‘plataforma di utilidad’ cu hopi regulacion, y pa deshaci fusionnan manera e benta na Amazon di Whole Foods, y e adkision di Facebook di Whatsapp y Instagram.



Dr. Karen Lewis-Bell:

E proceso di señala, raporta y diagnostica malesanan infeccioso ta di sumo importancia

ORANJESTAD – Recientemente servicio di malesanan infeccioso di Departamento di Salud Publico a invita Dr Karen Lewis-Bell sub-regional advisor, inmunisacion di PAHO pa provee nos cu informacion riba prevenccion y tambe ayudo den controla y mehora nos sistema di vigilancia y registracion di malesanan infeccioso, manera por ehempel sarampi.

E prome dos dia nan Dr Karen Lewis-Bell a dedica na haci un evaluacion di e situacion di e programa di vacunacion na Aruba. Dr Lewis-Bell a duna un presentacion na dokternan di cas tocante e menasa di un brote di malesanan infeccioso cu atencion principalmente riba Sarampi Aleman, Bruela, Bruela Congenital y e importancia di señala, diagnostica y raporta esakinan.

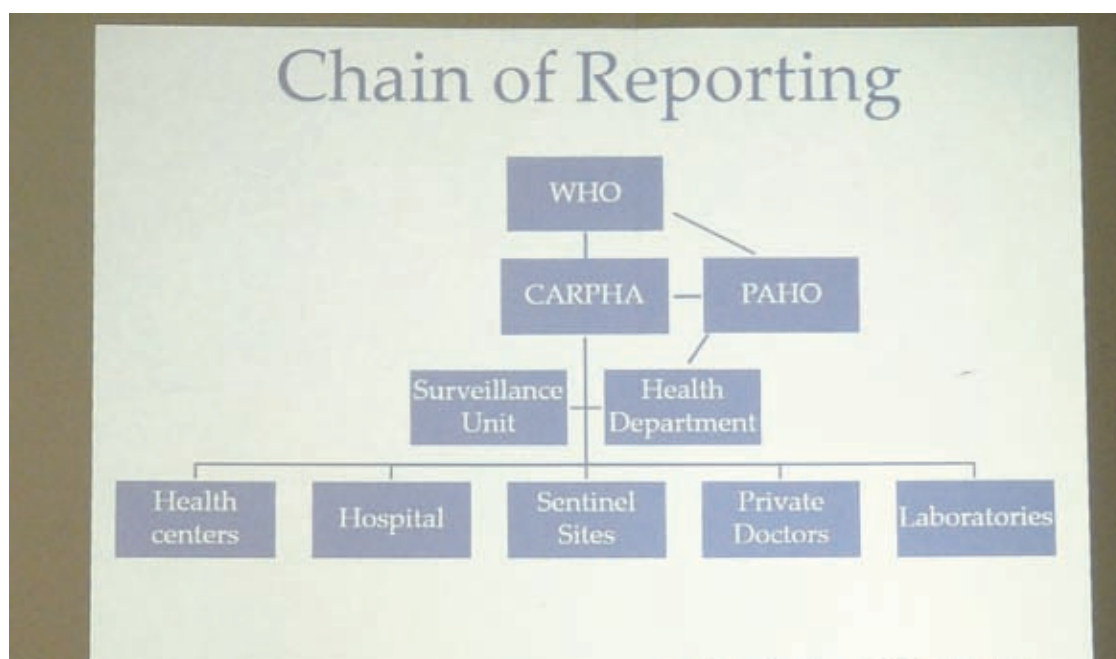
Dr Lewis-Bell a ehecuta un “measles outbreak training” cu empleadonan den salud di Departamento di Salud

Publico y Wit Gele Kruis. E training ta di sumo importancia mirando con Sarampi Aleman (Mazelen) ta haciendo su entrada bek den cierto regionnan y paisnan cu pa añanan no a mira casonan di Sarampi Aleman. E motibo di esaki ta e campananan anti-vacuna cu ta causando cu babynan y muchanan ta keda contagia y ta causando brote caminda tin hasta casonan fatal.

Ta asina cu den Caribe y Latino America a presenta casonan recientemente importa di Europa. Merca ta conociendo un brote basta grandi e ultimo simannan. Venezuela y Brazil tambe tin brotenan actualmente. Aruba cu ta un isla turistico no por evita cu un caso di sarampi por drenta, pero si nos ta prepara nos profesionalnan pa atende y reconoce e malesa mas lihe posibel y asina evita brotenan innecesario.

E bon di e malesa aki ta cu ta existi un vacuna cu ta duna proteccion di 99% despues cu ricibi e di dos vacuna pa

bida largo. Tur esakinan a por actua den caso cu Aruba sospechoso y/of confirma. wordo discuti y atendi pa wordo confronta cu un caso



Advertorial

Banco di Caribe (Aruba) N.V. tambe a yuda cu Aruba Doet

ORANJESTAD - E aña aki Banco di Caribe su grupo “Nos cu Nos”, forma door di empleadonan y nan famia lo sali hunto un biha mas pa asina forma parti di Aruba Doet.

Dia 16 di Maart 2019 Banco di Caribe su grupo “Nos cu Nos”, ta bay yuda 2 instancia, cual ta Stichting Ambiente Nobo y John Wesley College.

Banco di Caribe su grupo “Nos cu Nos” tin varios aña

ta formando parti di Aruba Doet.

Aña pasa nos a yuda Centro di Barrio Savaneta y tambe Colegio San Jose.

Banco di Caribe Aruba kier a yama danki na tur e boluntarionan y ta spera cu den futuro por duna nan cooperacion atrobe.

Riba e potret por mira e diferente gruponan na e 2 instancianan cu nos a yuda aña pasa.



Variedad di buki den diferente idioma

ORANJESTAD – Den un reciente entrevista cu Gina Jie-Sam-Foek, kende ta un bibliotecaria, ta bisa cu na Biblioteca nacional di Aruba tin variedad di buki unda hende por lesa y fia den diferente idioma.

E coleccion, segun Jie-Sam-Foek ta bisa cu ta consisti di 60% ta Hulandes, e 20% ta na Ingles cu Spaño y e resto ta na Papiamentu, y algun den otro

idioma manera buki na Aleman, Frances y Portugues.

E ta agrega cu tin coleccion di buki na Spaño, pero no tur hende den comunidad Latino sa esey. “Mi ta kere cu hende cu bin biba na Aruba, tin e pensamiento cu biblioteca tin solamente buki na Hulandes of Papiamentu. E ta importante pa nan sa cu tin di varios idioma, y buki cu nan por lesa.”

Bon Dia Aruba a puntra Jie-Sam-Foek si tin suficiente material na Papiamentu of falta mester bin mas pa mucha por lesa. E ta contesta cu tin hopi di hende cu ta skirbi, anto esunnan cu ta traduci pa Directie Onderwijs ‘tin tarea di traduci e material’. Cada aña nan ta saca un 20 buki pa traha riba nan. “Tin cu keda actualisa y cambia pa asina por tin mas material. E mate-

rial di scol ta bin di Hulanda.”

Segun Jie-Sam-Foek a splica cu desde cu Aruba a haya su status aparte, e Arubiano a bira ‘mas consciente’ di su cultura. “Su propio cultura ta bunita, tambe a bin cu disciplina di arte, mas empuhe den muestra nos baile, arte, literatura tambe a crece.

Pa e mesun motibo, Jie-Sam-Foek ta remarca cu a haya mas material den e ultimo aña. E coleccion di buki a crece ‘asina hopi’. Sinembargo, e ta agrega cu si no por haya un na Papiamentu, tin e departamento di Arubiana, unda tin coleccion di material tocante Aruba den tur idioma, pero e material na Papiamentu a crece.

Den e departamento di Arubiana Caribiana tin un gran parti di informacion ‘cu ta drenta diariamente’. El a duna ehempel di corant cu ta wordo documenta pa asina persona por tin acceso na informacion mas detaya, tambe e lansamento di e medio digital cu hende por haci uzo di dje.

Bon Dia Aruba a puntra Jie-Sam-Foek si hende tin mas aprecio pa e idioma, anto hende ta tribi mas na skirbi e idioma Papiamentu. Tin varios escritor na Aruba. E ta contesta cu na Aruba tin mas hoben y adulto. Segun Jie-Sam-Foek ta remarca cu tin ‘hopi autor y poeta cu por mira riba e website’. “Locual nos por ripara ultimo aña y ta mas popular, ta e curso di skirbimento. Mi ta bisa si cu pa un bon escritor mester por lesa un biblioteca completo. Bon escritor, bon den literatura.”

Pa locual ta trata e nivel di lesamento, e no por bisa si ta halto of abou, pa motibo cu no tin investigacion nacional. Si hende ta bisa cu ta malo, ta bay na cierto grupo cu nan conoce, pa motibo cu hende ta lesa constantemente riba cualkier medio. Jie-Sam-Foek ta agrega cu un isla di ‘bookworms, mi no ta kere’. E ta remarca si cu den tanto poblacion, e ta bisa cu den nivel di hende cu ta analfabeta ta abou, ‘esey ta bon’.

Den comparacion di un mucha Hulandes y un mucha di Aruba, ambos di 10 aña, Jie-Sam-Foek ta splica cu esun di Aruba ta muestra ‘mas mucha y inocente’, pero cu esey tin

di haber cu diferencia di cultura. “Na Hulanda ta pusha e mucha pa independisa lihe, e ta normal pa mucha bay afo trempa, coy bus, subi trein y diferente cos. Aki no ta asina.”

Segun Jie-Sam-Foek, e proceso di madura na Aruba ta otro. Den ‘nos cultura, e yunan ta keda largo na cas’. E ta agrega cu tambe tin di haber cu motibo financiero, na Hulanda como estudiante ta haya luga barata pa biba, y subsidio pa nan por sostene. Na Aruba, ta dificil pa paga apartamento, auto, anto ta prefera keda cas pa sigui spaar. Esey, segun Jie-Sam-Foek, ta algun di diferencia.

Jie-Sam-Foek ta bisa cu biblioteca ta yen, anto tur e muchanan cu mayor ta muestra positivo ora di lesa. “Mi ta kere scol ta manda nan pa bay busca buki, haci presentacion. Ta rekeri hopi lesamento, anto ta wordo pusha pa enseñanza. Scol ta relaciona cu esey.”

Sinembargo, awendia nan por tin acceso na informacion via internet. Segun Jie-Sam-Foek ta bisa cu un gran cantidad di persona ta haci uzo di internet, ‘con nan ta uz’e nos no sa’, pero e por ta cu gran cantidad ta lesa riba dje, articulo, noticia, buki, cualkier cos nan por lesa. E ta agrega cu ta importante pa nan siña di locual nan lesa.

Pa finalisa, Jie-Sam-Foek a agrega cu biblioteca ta organisa actividad pa mucha. Tur cos ta na Papiamentu. Informacion pa conta storia, e otro parti ta practico, pinta of tema cu por papia den grupo interactua, ademas di un proyecto anual, cu ta e festival di buki pa mucha.

